

CHRISTIAN CLASSICS ETHEREAL LIBRARY

Sweet Singers of Wales

Howell Elvet Lewis





Sweet Singers of Wales

Author(s): Lewis, H. Elvet

Publisher: Grand Rapids, MI: Christian Classics Ethereal Library

Description: An overview of Welsh hymnody, with biographical notes and translations of hymns.

Subjects: Practical theology
Worship (Public and Private) Including the church year,
Christian symbols, liturgy, prayer, hymnology
Hymnology

Contents

Title Page	1
Preface	2
Contents	3
Sweet Singers of Wales	4
I. Introductory.	5
In the Name of the Lord	6
Introduction (continued)	8
II. Maurice and Edward Kyffin	10
Captain Middleton	11
Edmund Prys	13
David Jones	16
Men of the world are asking	17
Come, brethren, unite	19
III. William Williams, Pantycelyn	20
Why should beasts of prey be suffered	23
Well-known hymns	24
Absent-mindedness and extemporaneous verses	25
I look beyond the far-off hills	27
While the stormy winds are blowing	28
The cloud has almost cleared	30
Here I know myself a stranger	31
Once again my sigh of sorrow	32
In Thy hand I cannot fall	33
Much I love the faithful pilgrims	34
The standard is ahead	35
Ride to battle, ride victorious	37

Speak, O Christ! the gentle-hearted	39
In lonely desert place	40
The glory is coming, God said it on high	42
Who'll give me balm of Gilead	43
Obituaries	46
IV. Ann Griffiths	47
Great Author of salvation	48
Blessed day of rest eternal	50
Letters	51
Heaven sweetly will remember	54
Must I face the stormy river?	56
There's a day to journey homewards	58
Morgan Rhys	60
I promise every day	61
All praise to Christ the Righteous	62
Lord, open mine eyes to behold	63
O welcome, blessed morrow!	64
David Williams	65
Unbelief, let me have quiet	66
Hear my grief! believe I cannot	67
Lord, let the gladdening breezes	68
Oh! the grace no will can conquer!	69
In the waves and mighty waters	70
Benjamin Francis	71
VI. Thomas Williams	72
I also, like so many more	73
Where is Elijah's God?	74
The Tree of Life in barren soil	76
Charles O'r Bala	77
O Salvation, full Salvation	78
David Charles	80
To us from the desert ascending	81

VII. Hugh Jones	82
Remove the veil in this dear Mount of love	83
Edward Jones (Maesyplwm)	84
All heaven and earth are filled with God	85
Peter Jones (Pedr Fardd)	87
Now let the firstfruits of our days	88
Sweet streams of pleasantness	89
Robert Williams (R. ab Gwilym Ddu)	91
From age to age the memory	92
VIII. Daniel Ddu	93
Who is yonder weary pilgrim	94
Morris Williams (Nicander)	96
Noah beheld the wondrous sign	97
Christ opened on the tree	99
Evan Evans (Ieuan Glan Geirionydd)	100
To Him who bends to hear the weak	101
My race beneath the sun	102
I linger sadly near	103
IX. William Rees (Hiraethog)	104
I went searching through creation	105
Lo, He wept! Who, then, is He?	107
William Ambrose (Emrys)	108
Give me quiet resting-places	109
William Thomas (Islwyn)	110
See, my soul, the land of brightness	111
X. Samuel Roberts (S. R.)	113
Our dearest Lord went forth to sow in tears	114
Great God, to what glory and lofty estate	115
Watchman, say, what of the night?	116
Who the Prince?--and what the chariot	117
The table of Thy grace	118
David Jones (of Treborth)	119

The Sacrifice wickedly slain	120
Roger Edwards	122
Dear is the advent of the spring	123
What is in Ephrata heard?	125
Thomas Rees	126
Let us thank the Lord together	127
A pilgrim to the pleasant Land	128
XI. Pictures and Conceits	129
On Calvary together	130
Golgotha! the greatest battle	131
Come and see! A Rock appears	132
In sight of the sun was stricken	133
May He who once at midday	134
Once again the world shall see	135
I must cross a mighty river	136
Seek thou, my soul, in earnest	137
A weary traveller	138
Afar on the ocean, one dark and cold night	139
The sky became at noon	140
XII. Verses with a History	141
Jesu's blood can raise the feeble	142
Thy gracious ancient promise	143
Funeral Verses	144
If Thou would'st end the world, O Lord	146
XIII. Hymns of Today	148
Keep me very near to Jesus	149
The ark upon the deluge	150
Calvary, with radiance glowing	152
Through the eternal blue	154
Index	156
About the Author	163
E-Appendix: Referenced Familiar Welsh Hymns	164

1: O'er those gloomy hills of darkness	165
2: Guide me, O Thou great Jehovah	166
3. Jesus, and shall it ever be	167
4. Hark! the voice of love and mercy	168
Indexes	169
Subject Index	170
Index of Scripture References	172
Index of Pages of the Print Edition	173



This PDF file is from the Christian Classics Ethereal Library, www.ccel.org. The mission of the CCEL is to make classic Christian books available to the world.

- This book is available in PDF, HTML, and other formats. See http://www.ccel.org/ccel/lewis_he/sswales.html.
- Discuss this book online at <http://www.ccel.org/node/3523>.

The CCEL makes CDs of classic Christian literature available around the world through the Web and through CDs. We have distributed thousands of such CDs free in developing countries. If you are in a developing country and would like to receive a free CD, please send a request by email to cd-request@ccel.org.

The Christian Classics Ethereal Library is a self supporting non-profit organization at Calvin College. If you wish to give of your time or money to support the CCEL, please visit <http://www.ccel.org/give>.

This PDF file is copyrighted by the Christian Classics Ethereal Library. It may be freely copied for non-commercial purposes as long as it is not modified. All other rights are reserved. Written permission is required for commercial use.

SWEET SINGERS OF WALES

A Story of
WELSH HYMNS AND THEIR AUTHORS
WITH ORIGINAL TRANSLATIONS
BY
H. ELVET LEWIS

DYGYMYDD DUW AG EMYN

Gor. Owain

London
THE RELIGIOUS TRACT SOCIETY
56, PATERNOSTER ROW, 65, ST. PAUL'S CHURCHYARD
AND 164, PICCADILLY



PREFACE.

Several of these papers appeared in the *Sunday at Home* during 1887-8. They were very kindly received; and as a consequence they have been revised and much enlarged, and are now offered in a separate volume.

No history of Welsh Hymnology has been written in the vernacular. But I must acknowledge my indebtedness, in the historical part, to articles by the Revs. Thomas Rees, D.D., of Swansea; Wm. Rees, D.D., of Liverpool; W. Glanffrwd Thomas, of St. Asaph; and W. Alonzo Griffiths, of Sketty. Especially in the case of Mrs. Ann Griffiths, I owe much to her biography, edited by Mr. Morris Davies. Beside this, I have been aided in several matters by my friends the Revs. J. B. Jones, B.A., Brecon, and J. Evans-Owen, Llanberis.

In the hymns themselves my chief help has come from EMYNAU Y CYSSEGR ('Hymns of the Sanctuary,') a national collection published by Messrs. Gee and Son, Denbigh. To them I am also obliged for permission to use some of the copyright hymns; and to Messrs. Hughes and Son, Wrexham, for a similar permission in the case of Islwyn's hymn.

The metres of the original have been adhered to, except in very few and trivial instances.

The selections given are representative only not exhaustive of authors, and much less so of hymns. Mr. Gee's collection contains 2,685--and that by no means drains the stream. A few have attempted more or less in this work before me: there is plenty of room for others to come after. May it be to these what it has been to me--a lasting pleasure of love!



CONTENTS.

CHAP.		PAGE
I.	INTRODUCTORY	9
II.	MAURICE AND EDWARD KYFFIN--CAPT. MIDDLETON--EDMUND PRYS--DAVID JONES	15
III.	WILLIAM WILLIAMS, PANTYCELYN	29
IV.	ANN GRIFFITHS	53
V.	MORGAN RHYS--DAVID WILLIAMS--BENJAMIN FRANCIS	70
VI.	THOMAS WILLIAMS-- CHARLES O'R BALA-- DAVID CHARLES	81
VII.	HUGH JONES--EDWARD JONES--PEDR FARDD--R. AB GWILYM DDU	91
VIII.	DANIEL DDU--NIC- ANDER--IEUAN GLAN GEIRIONYDD	99
IX.	HIRAETHOG--EMRYS--IS- LWYN	109
X.	S. R.--DAVID JONES OF TREBORTH--ROGER ED- WARDS--THOMAS REES, D.D.	119
XI.	PICTURES AND CONCEITS	133
XII.	VERSES WITH A HISTORY	141
XIII.	HYMNS OF TO-DAY	147
INDEX		154



SWEET SINGERS OF WALES.



CHAPTER I.
INTRODUCTORY.

Their Lord they will praise,
Their language they will keep,
Their land they will lose
 Except wild Wales.

So sings an ancient poet of Wales--generally alleged to be Taliesin. On whatever lonesome peak he stood, a companion of clouds and storms and far-off dawns, he heard the prayer, and knew the hope of a nation. Wild Wales is still their home; its ancient speech is still their own. The praise of God has been in the land since early Christian days: it has been often subdued, sometimes almost an exile music, but never quite lost. To-day more than ever the best song of the land is the song of God: and the prophetic words haunt its valleys and hills like an immortal echo--'Their God they will praise.'

A Bardic Hymn

Where hymnal preludes first entered Welsh literature, it is not easy to say. There are remainders still extant which go so far back as the twelfth century. Naturally, these are tinged with Catholic sentiment; but for the most part the tinge is very slight, and scarcely hurts their delicate simplicity. The following free translation of a bardic hymn out of the *Black Book of Caermarthen* will show the character of these earlier compositions:



In the Name of the Lord,
Be it mine Him to praise,
 Who is great in praises:
Him as Ruler I adore,
For He hath increased the fruit
 Of His charity.

God hath guarded us,
God hath made us,
 God will save us:
God is our Hope,
Worthy and perfect--
 Fair is His destiny.

We are ownèd of Him,
Who is in the heights
 King of Trinity:
God was sorely tried,
When He was entering
 Into affliction.

God has come forth,
Though He was prisoned
 In His gentleness
Sovereign most happy,
He shall make us free
 For the day of doom.



He shall bring us to the feast,
In His mildness
 And His lowliness:

In His Paradise,
Holy shall we dwell
From sin's penalty.

We have no health
But in His chastisement
And the five strokes:
Unsparing His grief was,
In human defence,
When He took our flesh.

Unto God we were lost,
Except for the ransom
By a blameless decree:
From the blood-stained rood
Came salvation forth
To the wide universe:
Mighty Shepherd,
Never shall the merit
Of Christ decay.

Welsh Music

Davydd Ddu of Hiraddug, who flourished in the Fifteenth century, produced a metrical version of the *Officium B. Mariae* and of several psalms. Whether any of these were brought into the service of the Welsh Church of that age, or not, we have no means of discovering. In any case they could not have touched a nation's heart. They are correct and refined, but they have no native warmth. However, before another hundred years had passed, the nation had a Welsh Bible; and with the native Bible appeared the firstfruits of a native bymnody.



If the translations included in this volume have to any extent reproduced the tone of the original, scarcely will any one fail to perceive their national characteristics. They are hymns of the heart everywhere touched by a light and pleasant fancy. From first to last they preserve a general feature of picturesqueness. Almost every verse is a transcript from Nature--spiritualized and illuminated. We walk in a song-land of rocks and mountains; of valleys and running brooks; of beautiful dawns struggling into day on mist-covered hills, and calm sunsets of gold breathing peace on land and sea after a storm of thunder and lightning and rain; of long winter nights with every song hushed under the starless skies, and happy spring mornings when every leaf is a murmur of resurrection. The verses which are borne in the hearts of Welshmen wherever they go, and are sung on Western prairie or beneath the Southern Cross--they are verses with a picture of some well-remembered scene changed into a spiritual idea.

English hymnody has become far more picturesque than it used to be. Some of the most popular of modern hymns are set round with pleasant hints of Nature. Verses moving drearily without any light of fancy have had to give place to a brighter poesy. This little collection may not, therefore, be considered out of season.



But it is impossible not to feel that only one half of the story is given. However characteristically Welsh the words and sentiments of these hymns may be, the native melodies to which they have been wedded are perhaps even more so. The minor tunes of the Welsh sanctuary are as much a part of the people's religion as Snowdon is of the county of Arvon. Strangers have been much impressed with their sweet melancholy--as if they had come down through the funerals of the centuries, and rose heavenward from beneath a yew-tree. Why they have been so studiously kept out of English tune-books is a question worth asking. Possibly the harmony would have to be modified: otherwise I can see nothing to keep them out. Some of these melodies have of recent years been introduced locally, and with agreeable success.

As to the inner meaning of these hymns, it will be unfolded in the course of the story. They form a biography in outline of the devotion of the Christian Church in Wales from the close of the sixteenth century. Especially do they reflect the lights and shades of the Na-

tional Revival of the last century. Many of them are born of fire and storm: they are cries of unknown distress--the cries of those who awoke 'in the region and shadow of death,'--and remembered where they were. But through and above all the pain and joy, the sorrow and relief, the anxiety and trust of these hymns, there shines one light with even ray--the light of the Cross and the Lamb of God.



CHAPTER II.
MAURICE AND EDWARD KYFFIN--CAPT. MIDDLETON--EDMUND
PRYS--DAVID JONES.

A land without hymn or psalm--such seems to have been the condition of Wales at the beginning of the sixteenth century. But the spiritual awakening which resulted in a translation of the whole Bible into Welsh, turned the mind of contemporary poets to the study of hymnology. The first edition of the Welsh Bible was published in 1588; and its appearance heralded the new era of sacred song. There were pious patriots who sorrowed much that while England, Scotland, France, and Italy, had each its voice of praise in the temple of the Christian Faith, 'poor little Wales' stood at the gate, hymnless and forgotten. The first to give public expression to this sorrow was MAURICE KYFFIN; of whom very little is known, except his able translation of Bishop Jewel's *Apologia Ecclesiae Anglicanae*. It is in the introduction (dated London, 1594) to this book that he laments the absence of song in the church and the home; and remarks--'Whoever beginneth this sacred labour must have understanding of several learned languages, so that he give no word in the rhyme but shall be entirely consonant with the mind of the Holy Ghost. Had I the quiet and leisure which many have, the first thing, and the most desirable pain I would take upon me, were to approach this work, after a conference with the learned men of Wales as to what form and what kind of metre would be best and fittest for such piety.'



Captain Middleton

Even while he was writing thus, another religious patriot, in another part of the world, was making leisure for himself to 'begin the sacred labour.'

This was Captain WILLIAM MIDDLETON, who joined to the congenial task of fighting the Spaniards this gentler exercise of translating the Psalms into the language of his beloved motherland, 'keeping as near as he could to the mind of the Holy Ghost.' No doubt the warlike tones of many of these sacred ballads of the Hebrew nation found a ready response in his heart, as he pursued those whom the theology of the day classified as enemies of the Lord. In 1591, six ships were told off under the command of Admiral Howard to go and plunder a portion of the Spanish fleet on its return with large booty from America. Captain Middleton's ship was one of the six, and he was charged to watch the arrival of the enemy. He found, however, that the Spaniards had obtained large reinforcements to defend their treasure, and the mission of plunder had to be abandoned. The captain, we are told, was worthy of a place, even among the brilliant array of brave soldiers that made England's name a terror to the terrible Armada. But in the midst of his naval duties his heart was secretly devoted to a far nobler purpose. He wanted to give his country the Book of Psalms in verse, that the praise of God might no longer be silent. The work was finished at the Island of Scutum, in the West Indies, on the 24th day of January, 1595. But, alas, for good intentions without due regard to practical results! His metres were all so intricate that no music could fit them, and no mouth could sing them. So the book has always remained a pious failure; one of the many fruitless works of well-meaning devotion which lie on the road to heaven, like broken columns of white marble, covered with dust--of very little value here, but in heaven surely remembered 'for the Name that is dear.'

While the sailor-poet was finishing his version in the West Indies, another kindred spirit at home--EDWARD KYFFIN, supposed by some to be a brother of Maurice--was preparing some of the Psalms 'for such of his beloved countrymen as love the glory of the Lord and the cherishing of their own mother tongue.' In his introduction he is careful to explain, with a touch of true Elizabethan 'sea-divinity,' that Englishmen were not only zealous to rob and kill the Spaniards, but had also an anxious desire to save their souls; for had they not printed a large number of religious books in Spanish, and distributed them very diligently--when not otherwise engaged? If a foreign nation merited so much Christian consideration, how much more his own nation? for assuredly no people had been so favoured of God for long centuries, and were they to be last and latest in speaking of His glory?

He only versified thirteen Psalms; but he prays most earnestly that this may be an incitement to some other mind to finish the work: 'hoping that since God has kept us so long, He may have in His thought some *chef d'oeuvre* and mighty conquest for the increase of His own glory among the ancient Britons, whom He has so miraculously preserved until now in liberty and safety.' The introduction breathes throughout a spirit of exalted devotion: and

17

18

after three hundred years every sentence seems as if the touch of Heaven were fresh upon it. 'Let no true Welshman give sleep to his eyes or slumber to his eyelids, as the prophet David said, until he has seen the glory of the Lord, by facilitating the completion of this godly task in the language of his own country!'

Edmund Prys

His appeal was not in vain. EDMUND PRYS, before twenty years had passed, published a complete Welsh Psalter. He was an Archdeacon of Merioneth, a man of scholarly attainments, and an eminent poet. Born, about 1541, in the romantic neighbourhood of Harlech, the fellowship of Nature in the charming ruggedness of hill and glen, and in the shining blue of the sea, would establish a community of thought, and of sacred fancy between him and the poet-king of Israel, who read the signature of the Divine hand on every page of creation. I am afraid, nevertheless, that this poetic genius was sometimes scarcely under control. Among all the bardic quarrels of Welsh literature, his quarrel with William Cynwal must be counted as its Iliad. The latter was a smith by trade, and received one day a message in verse from the archdeacon, asking for a steel bow to be sent to a friend, according to promise. The smith--who was also a poet--made a long delay, and sent his excuses back in verse. So the battle began and went on, poem for poem; till the archdeacon began to treble his blows, sending three satires together, and receiving the same number of fiery missiles in return. The archdeacon then thought he would finish his adversary with a fusillade of nine poems, but the sturdy blacksmith was sufficiently alive still to reply with another nine. Three times nine poems was the next intended onslaught, but when the archdeacon had finished sixteen of them, a messenger brought him tidings that his rival had reached the dark and silent land where 'there is no work, nor device, nor knowledge, nor wisdom'--nor any noise of warfare! He threw his sword far into the sea, and there and then commenced an elegy bewailing the loss of so brave a foe, so skilful a poet!

So much for the archdeacon's celebrated fight, in which he laboured hard and gained nothing. More profitable is it to chronicle that he found a new mission in the work mapped out by Maurice Kyffin, and already initiated by Edward Kyffin. In turning the whole of the Psalms into verse--and verse that could be sung--he has given all coming ages cause to bless the regeneration of his muse.

It is said that his custom was to prepare a Psalm for each Sunday, to be chanted in the church. His intimate knowledge of Hebrew helped him to give sometimes a better rendering of the original than that even in the Authorized Version of the Welsh Bible. The whole was published in 1621. While the version has suffered somewhat from a lack of variety in its metre, it has nevertheless been, ever since its first appearance, one of the chief treasures of Welsh hymnology. Many a single verse, rugged and massive of form, has done yeoman service on 'the field of Association' (*maes y Gymanfa*); when, as in the earlier part of the present century, it was uttered by the lips of a John Elias, and taken up by the large assembly in unison, at first in slow and halting tones, gradually rising and swelling, till at last with overwhelming force it seemed to break on the shore of ten thousand souls like the splendid rush and roar of a mighty sea. On occasions like this, a favourite verse of that famous preacher was the archdeacon's rendering of [Psalm lvii. 11](#): 'Be Thou exalted, O God, above

the heavens: let Thy glory be above all the earth.' And another--equally appropriate before speaking the eternal word to the great assembly--was the rendering of [Psalm cxli. 3](#): 'Set a watch, O Lord, before my mouth; keep the door of my lips.' How effective such a verse, spoken by such a man in such a place, might be, let the following graphic description of him bear witness--drawn by Gwalchmai, a living poet and preacher:

'Mr. Elias rises up to the desk. He casts a glance over all the congregation. He requests those who stand on the edge of the crowd to close in toward the centre. The sight of him is very striking; his whole aspect is winning; there is a noble dignity in his look; greatness is interwoven with humility in his personal appearance. He comes forward as a general to lead an army--a captain of the host of the Lord; or rather as an ambassador for his King. No one asks to see his seals of office every one reads his authority in his appearance. . . . His thought fills every line, every muscle, every vein in his face. Sparks of fire leap out of his eyes, and still at the same time the most diffident tenderness clothes his countenance. He looks as anxious as if this were to be the last association in which he would ever appear publicly to deliver his message for his great Master; he seems as if he thought that he is on the point of being summoned to render an account to his King; and on that account he commands every feeling, every nerve, every faculty, and every purpose he possesses, to his important and solemn task. He is as if he wanted to make one immortal exploit. To-day or never, to save the souls in his presence! He gives out a verse to sing, with a sonorousness like that of a golden bell in his mouth:

"Set on my mouth a seal, O Lord,
Lest witty word offendeth;
Cover my lips, lest I speak ill
What now Thy will me sendeth."

The severe, rugged strength of the words in the Welsh original moves like a torrent in its course; and the preacher used the mighty and awful words to bring himself into the current of Divine eloquence. No wonder that, with 'the door' of God upon his lips, his sermon was as the visible fire of heaven.

The above gives some hint of the place taken by the archdeacon's Psalter in the national history. Perhaps a still clearer glimpse of its power is afforded by this memorable incident connected with the singing of his version of [Psalm cxxi. 1, 2](#).

One of the evangelist preachers of the eighteenth century ventured to cross over to Anglesey to publish the glad tidings of God. His appearance was the signal for violent opposition; and how it fared with him on one occasion shall be told in the words of one who ought to know:

'Saul of Tarsus was never more determined to imprison the disciples of Jesus than I, and the persecuting band that had gathered together with staves to meet the Roundhead



who was coming to preach at Penmynydd. We had all agreed, if he tried to preach, to make an end of him there and then. When he had arrived, we began to push forwards close to him; and when he had mounted a large stone which stood beside the house, and turned his face toward Carnarvon, and gave out this stanza, to be sung by his scanty followers:

"I lift mine eyes unto the hills
Whence willing help shall come,"

we, supposing him to be expecting some armed men from the hills of Arvon, began to retreat a little. And after consultation, some of us decided to hear what the preacher had to say; and so we went over the fence, and crept slowly and noiselessly under cover of it till we came over against where he stood. He could not see us, and we did not want to see him; but we could hear every word he said as plainly as if we stood beside him. Under that sermon, on the most wonderful day of, my life, I came to know myself as a lost sinner--lost everywhere, and in everything, outside of Jesus Christ, and Him crucified.'



David Jones

A century passed away from the death of Edmund Prys before Providence in its own strange way found another sacred poet; this time in the person of a cattle-dealer. DAVID JONES, of Cayo, Caermarthenshire, was accustomed to buy cattle from the fairs about his home, and take them over to Barnet and Maidstone to sell. He had received a fair education in his youth, and being quick-witted and sociable, he soon obtained a considerable command of the English language and so he must have been a *rara avis* in his native district, when 'no English' was the order of the day. During his travels he picked up many a marvellous tale and choice bit of gossip: this made him a charming and valued guest in the country inns far and near. His ready verse also was 'violin and harp' for merry comrades during the long evenings of winter; or even on the Sabbath day when some festival of devilry was to be held, as was not unfrequently the case. But an unexpected change came over him--came in a simple but wondrous fashion. One Sunday morning, when he was returning from an expedition into England, he caught the sound of singing in the old Independent chapel of Troedrihwaldar, Breconshire, and was attracted thereby to enter. A message from God was there for him that morning. He left the chapel with the old life of vanity and sin for ever judged; and before him rose the hope of Jesus Christ, like a summer dawn on the hills which sheltered his Vale of Towy. His heart once changed, his poetic talents were soon touched by the fire from the seraph's hand. The minstrel of the public-house became the sweet singer of Zion. The religion of the day was becoming so profoundly Christ-conscious, that the classical Psalter of Archdeacon Prys was inadequate to express its emotion. But the evangelical Psalter of Dr. Watts had in England largely satisfied this religious fervency. So David Jones gave himself with eager sympathy to the work of translating Dr. Watts' [Psalms and Hymns](#); and in this he achieved decided success.

Many of his verses remain the most popular and homely of all versions of Israel's national songs, and are household treasures of Welsh piety. But he was not satisfied with merely doing the work of a translator: he composed several hymns of permanent merit, touched with the spirit of the Great Revival of the eighteenth century. It was the day when the living gospel had to be preached in some humble cottage or on the public street. Once, when a service was being held near Lampeter, where David Jones had gone, according to his wont, to accompany the evangelist, a band of hired ruffians set on the house and dragged the worshippers out to the street with great violence. There the poet knelt down on the ground, and began to pray. He was a man of prayer; and in that hour of trial every word seemed to find the Almighty God. The persecutors stood still; they were startled; they became terrified. Without waiting further they escaped for their lives, lest they should be smitten by the God of the man who prayed in the street.



Men of the world are asking

It was the day of religious ecstasy. He himself used to break out sometimes into exalted expressions of religious fervour, praising God aloud in the assembly, and 'laughing tears' in the vision of Divine Love. Belonging, as he did, to the 'dry Dissenters'--a term of contempt applied to the quieter religionists of the day--he was sometimes called to task by his brethren for what they considered his extravagance. His reply to all such accusations is given in some characteristic verses, of which the following is a free translation:



Men of the world are asking,
 Much wondering at me,
When I my Lord am praising,
 'What can this folly be?'
I am released from bondage,
 And though the mockers throng,
The precious blood of Jesus
 Shall always be my song.

A cloud once darkened o'er me,
 No praises could I sing;
Sin and its guilty sorrow
 Pierced through me with its sting:
But that has been removed,
 And all its weight of pain--
The precious blood of Jesus
 I sing, and sing again.

I stood at Sinai trembling,
 Where God upon me frowned;
Dark threatenings broke in thunders,
 The lightning flashed around:
I came to peaceful Zion--
 How can I songless be?--
The precious blood of Jesus
 Is all the world to me.

What, though I leap rejoicing?
 Sweet reverence guides my thought;
Like David's godly dancing



When home the ark was brought;
Or, like the lame man's rapture,
 Healed at the temple gate--
The precious blood of Jesus
 Brought health and good estate.

Come, brethren, unite

Another simple and earnest hymn of his is the following:

Come, brethren, unite
In holy delight,
To praise our Belovèd--redemption's great Light:
How sweet is the care
His love to declare--
That He should our chastisement faithfully bear.

Great God upon high,
The Lord from the sky,
He came as a Lamb without blemish, to die!
While under the sun,
Our duty is one--
To publish the merits and gifts of the Son.

A poor man He came,
Enduring our shame,
To be our Redeemer--our Brother by name:
Declare His renown,
The rights of His crown--
His life for the sheep hath the Shepherd laid down!

His blood hath made peace,
And brought us release;
And now the old bondage for ever must cease:
Who trust in His might
He leads into light;
Nor can any enemy break on His right.



CHAPTER III.

WILLIAM WILLIAMS, PANTYCELYN.

What Paul Gerhardt has been to Germany, what Isaac Watts has been to England, that and more has William Williams, of Pantycelyn, been to the little principality of Wales. His hymns have both stirred and soothed a whole nation for more than a hundred years: they have helped to fashion a nation's character and to deepen a nation's piety. They have been sung by the shepherd on the moor and on the mountain, in the midst of romantic solitudes; or by the smith to the accompaniment of his ringing anvil; or by the miner in the weird halls of buried forests underneath the ground; or by the milkmaid, with a fresh, clear voice, as she brushed from the clover the dewdrops of an early morning in May; or by the reaper in the harvest-field as he gathered in the golden grain.

The mother hums one of his tender musings above the cradle of her child, surrounding its soft-winged slumbers with the praises of Him whose 'very name is music.' The funeral procession takes up one of his strains of sorrow touched with hope, and sings it when accompanying the dead to the long home--sings it musingly, measuredly, moaningly. The young man in the day of trial will take some smooth stones out of this brook of Christian poetry, and with them overcome the enemy. The veteran soldier of God thirsts for the water out of this 'well of Bethlehem,' and 'pours it out before the Lord.' Through some memorial verse of his the family of the Lord Christ has often expressed its sweet sorrowfulness of heart, as it looked on the breaking of the bread. Many a time has the sad Angel of Death heard one of his victorious strains fall from some trusting soul as it passed through the dark gateway--heard the echo of the song far down in the Valley of the Shadow: a strange thing of joy: like a warm sunbeam piercing through the chill eternal twilight of some ancient forest of pine. It was a verse of his that Christmas Evans--one of the immortal 'three' of the Welsh pulpit--sang when nearing home; taking it as a staff in his hand, 'and smiting Jordan with it, so that the waters were divided hither and thither, and he went over on dry ground':

O Thou Righteousness eternal!
Righteousness of boundless store!
Soon my naked, hungry spirit
Must enjoy Thee evermore:
Hide my nakedness, oh! hide it,
With Thy robe of shining white;
So that, fearless, I may ever
Stand before Thy throne of light.



Like all poets that have deeply stirred a people, he was brought up in troublous times. His father was the deacon of a famous Independent church in Caermarthenshire, which had to meet for a time in a cave during the hours of twilight, on account of the persecution to which a large number of the sincerest Christians of the age were subjected. But when the poet was very young he lost his father, and was left to the care of his mother. He spent some years at college, purposing to devote himself to the medical profession. It was on his way home from college that an incident happened which changed his whole career. He was passing through the little village of Talgarth, in Breconshire, on a Sunday morning, when he was attracted by the sound of a bell to enter the parish church. The service was cold and spiritless, and left scarcely any impression whatever on the young man's mind.

31

The people on leaving church, instead of scattering and wending their way home, grouped themselves together in the churchyard, and every face was alive with expectation, as though eagerly waiting for something more. And more did come. It affords a striking picture of the religious life of Wales near the middle of the eighteenth century. On one of the gravestones a man of short stature and exceedingly sombre face takes his stand. In a moment every eye is fastened upon him in a solemn, nervous suspense. Then the voice begins to ring deep and clear and earnest among the grey tombstones--like the voice of some ancient prophet of Israel summoning the people with words of fire to repent forthwith and escape for their life. The congregation is stirred, startled, confounded: it moves to and fro, 'as the trees of the wood are moved by the wind.' Strong men are there, weeping like little children, terrible to see; while others in their rage against the preacher curse like a demoniac at the approach of the Lord Christ. Here a woman falls fainting; another cries out through a storm of sobs and tears, 'What must we do?' And the young poet? 'There he is, his face deathly pale, and his whole body shaken with excitement and terror. He is a very image of fearfulness. He stands each moment expecting to see the Son of Man coming on the clouds of heaven: a sharp, glowing arrow from the bow of the doctrine of the man on the gravestone has pierced through his heart.' He came out of that historic churchyard with the light of eternity in his eyes.

32

Two or three years afterwards he was ordained deacon of the Church of England. But in those days the Church of England was her own unrelenting enemy in Wales. Like many another of her servants of best worth, he was excommunicated on an indictment of committing twenty-four crimes--chief among them being his refusal to make the sign of the cross in baptism, and his zeal in preaching the gospel outside of places properly consecrated. He had come under the influence of Whitefield, who urged him to go forth to the highways to proclaim the glad tidings. And preach he did from Holyhead to Cardiff, having travelled on an average 3,000 miles every year for fifty years.

As a preacher, he was a son of consolation. His sermons, like his hymns, were expressions of profound experience--the sorrow and joy of a pilgrim who had travelled for a long time

33

heavy-laden, and at last had 'his burden loosed from off his shoulders' at the place where 'stood a cross, and a little below, in the bottom, a sepulchre.' He was a poet in the pulpit, with all a poet's swift change of feeling. In a conversation with his coworker, the Rev. Peter Williams--well known in Wales still for his annotated Bible--he remarked, with his usual quaint humour: 'As for thee, Peter, thou couldest get through it well enough if the Holy Spirit were in America; but I can make nothing of it unless He is near.'

Williams first exercised his gift of sacred song at an association held in the earliest days of Welsh Calvinistic Methodism. The hymns hitherto used were foreign to the spirit of the new movement; but as soon as he began to pour forth his varied strains of passionate sweetness, Howell Harris, the preacher of Talgarth Churchyard, pronounced him a master of song. His hymns seemed to fly abroad as on the wings of the wind, and soon became the sacred ballads of the whole nation. As Luther sang Germany into Protestantism, so did Williams sing the Wales of the eighteenth century into piety.

His hymns are full of pictures from Nature. It could be almost said that the natural aspects of his native land through all the changes of the twelve months are reflected and reproduced in his hymns. The heavy clouds of storm, and the white clouds of a summer day--clouds gathering with dark forebodings on the horizon, clouds beautifully passing away at eventide after a rainy day--clouds of thunder with fringes of chilly white, and the fleeting clouds of April: they are all here. He has watched the dawn deepening in the east, he has walked in the glow of noon, he has looked with sobering eye on the sunset glories of the west. He has wandered beside the mountain brook and the calm river, and he has seen the brown torrents raging on the hillsides. He knows the charm of a spring day after a long winter; and the sweet pensiveness of yellow corn-fields and tinted autumn leaves. He has found quiet havens of the sea, and felt the joy of the morning star rising above the waves. Some of these pictures will appear in the hymns reproduced here: but to reproduce all his etchings from Nature would be to give almost all his hymns.



William Williams

Once, during a long season of drought, he was walking through the fields, and found some little beasts of prey making busy mischief among the green corn; whereon he pertinently asked:

Why should beasts of prey be suffered
 To destroy the tender blade?
Why should sweet and youthful blossoms
 In the drought be left to fade?
Bring the pleasant showers refreshing,
 That the grain may flourish soon;
Bring a shower the early morning,
 Bring one more the afternoon.

Jesus, turn the living rivers
 O'er the dry and rocky land;
So make beautiful the corn-fields
 With the blessings of Thy hand;
From the cool and crystal fountain
 Give to him who fainting lies;
Who has toiled without a shelter
 All the day 'neath burning skies.



William Williams

On another occasion he was staying for the night not far from the Prescelly Hills. Being up early next morning, he saw the whole range lying dark and frowning under the inist; but in the east the dawn was breaking up the shadows of night, and the sky was brightening with the promise of a new day--a picture which he has introduced into his well-known missionary hymn--

O'er the gloomy hills of darkness.

This, and 'Guide me, O Thou great Jehovah,' are the only two translated hymns of his that have found favour with editors of English hymnals. I believe the missionary hymn was written originally in English, and translated by his son into Welsh. The other is found in a little volume of English hymns he published under the title of *Gloria in Excelsis*, for use in Mr. Whitefield's Orphans' House in America. It was prepared at the request of Lady Huntingdon, who had been much impressed by some other writings of his. Mr. Whitefield included it in his collection of hymns published in 1774; and since then it has had a place in most hymnals.



William Williams

He suffered sometimes from absent-mindedness, as the following tradition indicates. He was one day far away from home, holding a service beside the sea-shore. A friend had taken the devotional portion of the service, when, as he drew near the close of his prayer, a cuckoo began to sing. Williams stood up to give out a hymn before preaching: it was an appeal to the cuckoo to fly away to Pantycelyn and tell 'Mally' his wife that he was alive; to proceed from thence to Builth and tell 'Jack' his son to 'keep his place'; concluding with the pious wish that should they fail to meet again on earth, they might meet in heaven. His friend touched him and hinted that the doctrine of salvation was rather scanty in his verse. 'Very true,' replied the poet at once; and, without any more ado, gave out another verse, which seems to carry in it everywhere the sound of the everlasting sea--the music of an infinite hope for man:

Salvation like a boundless sea
Keeps swelling on the shore;
Here shall the weak and helpless find
Enough for evermore.

Another instance of his ready wit was recently given by a South Wales correspondent.¹ It seems that he was at Aberdare one day preaching from the text--'The harvest truly is great, but the labourers are few; pray ye, therefore, the Lord of the harvest that He would send forth labourers into His harvest.' After the sermon he gave out a hymn in a metre which was not known to any of the masters of song present. Apprehending their difficulty, he immediately put them right again by giving out an extempore verse, of which the following is a translation

To-day are ye not saying--
'Four months will come and go,
And then with fruitful harvest
The fields will be aglow':
But saith the King of heaven--
'Lift up your eyes around!'
White are the fields already
Where His good wheat is found.

So much for tales of eccentric origins; which prove, besides, how lively a sympathy existed between the poet's mind and the varying phases of Nature. In further illustration of

¹ 'Cosmos' in The South Wales Daily News.



this, the following group of four hymns is given; showing successive reflections of a summer evening, a winter's night, a clear morning after a stormy night, and a calm sea after contrary winds.

William Williams

In the first hymn we seem to be gazing on the sunset sky of a peaceful summer evening; and the heavenly quiet of the scene awakens in the soul infinite longings that are sad in their very sweetness:

I look beyond the far-off hills,
O gentle Christ, for Thee:
Come, my Belovèd, it is late,
The sun goes down on me.

These captive weeks of Babylon
Make sorrow long delay:
Oh! that I heard the jubilee
Opening the gates of day.

If from these fetters hard and cold
My feet were only free,
Long as I lived I would but sing
The grace of Calvary.

A pilgrim in a desert land
I wander far and near,
Expecting every hour to find
My Father's house appear.



William Williams

Next comes this winter-night's hymn:

While the stormy winds are blowing
From the north so bleak and ebill,
Saviour, keep my soul defended
From the fear of coming ill:
Change the winter
Into balmy days and still.

Oh! that now the world would leave me,
Oh! that now the skies would clear,
And the land of pleasant ranges
O'er the distant hills appear!
Then my spirit
Would be calm with holy cheer.

But the strength of passion paineth,
And I feel my guilt unspent,
While I cannot cease from sinning--
Failing even to repent:
Light of sunrise,
Break this long imprisonment!

Waiting through the long night-watches,
Waiting for the break of day;
Waiting for the gates to open,
And my chains to fall away:
All in darkness,
For the light of God I pray.

And my soul shall keep on trusting,
Looking every day for Thee;
For Thy hand can save the weakest,
Yea, the weakest--even me!
I must tarry
Till the blessed Jubilee.



Dawn at last! the dawn is coming,
 And the clouds shall pass away;
In the valleys, on the mountains,
 Shall the mist no longer stay:
 Hours of heaven,
 Long I waited--now 'tis day.

William Williams

The last verse is the victory of faith over Nature: the world continues dark outside; but the dayspring from on high has visited the soul. In the next hymn, Faith and Nature stand side by side in the morning light.



The cloud has almost cleared,
That filled me with unrest;
The northwind too has veered
A little to the west:
After the storm there comes to-day
Fair weather on the heavenly way.

Dark night tempestuous
Will very soon be gone;
Long ages of the cross
Have been ordained for none:
The dawnlight in the eastern sky
Tells of a glorious morning nigh.

The sun is on the hills
Around my Father's house;
And through these earthly ills
The light eternal grows:
My hope is sure: who can efface
My name in God's own book of grace?

Upon His word I rest,
Come all things contrary;
When in the night distressed
My safe stronghold is He:
Nearer with each return of sun
The promise comes. It shall be done.

William Williams

But it is neither Winter night nor summer eve that has touched the poet's mind in this last hymn of the group. It may have come to him partly through reading the experiences of Columbus when in search of a new continent.



Here I know myself a stranger,
 And my native country lies
Far beyond the ocean's danger,
 In the lands of Paradise:
Storms of trial blowing keenly
 Drove me on this foreign strand;
Come, O South-wind, blow serenely,
 Speed me to my Fatherland.

Though the voyage should be stormy,
 Though the raging billows foam;
Even were the worst before me,
 I shall sometime be at home:
Waves and seas are strong; but stronger
 Is the word of God than all;
Trusting Him I fear no longer,
 Safely in His hands I fall.

Now the air is full of balm
 With the fragrance of the land;
And the breezes clear and calm
 Tell of Paradise at hand:
Come, ye much-desired regions,
 With the best of joy in store:
Country of the singing legions,
 Let me reach thy restful shore!

William Williams

Williams possessed to a considerable extent the Shakspearean faculty of seeing many aspects of human nature, especially on its religious side. His hymns give expression to every grade of experience, from the lowest deep of despair to the clearest height of full assurance. It is himself speaking; but in his voice we hear the sobs and cries, the joys and transports of a thousand hearts. He gives us a view of his early struggles and defeats: how seven times back and fore he broke the commandments of God, and attempted to confirm his deliverance with 'seven great vows': but all in vain, until he saw from the depths the Face that is 'altogether lovely,' and driven by a flame of guilt he came to the pleasant hill of Zion: he had found heaven on the brink of hell, in the thunders of Sinai he had his first meeting with God--hours never to be forgotten, the hours of his marriage with heaven. But though the violence of the early conflict is smoothed down, he has not yet, come to the possession of perfect peace:

Once again my sigh of sorrow
 Riseth to His gracious ears;
For His pity, for His presence,
 Weeps my soul these flowing tears.

Who can tell but He who founded
 Earth and heaven shall hear my cry,
And that all these mournful longings
 God Himself shall satisfy!

Oh! to hear the silver trumpet
 Now proclaim my full release,
That my heavy-laden spirit
 May at last have joy and peace.

Oh! that now like mighty torrents
 Strength descended from above!
Not the strongest of my passions
 Could withstand His conquering love.



William Williams

In another hymn we see him a solitary wanderer on the high and dangerous mountain footpath; the path is very narrow, and underneath him is a fearful depth. What if he miss his footing!

In Thy hand I cannot fall,
Though the weakest of them all;
In Thy hand at length I come
From my trials safely home.

William Williams

He had promised to himself in the morning to be at home early, having overcome all his enemies--but 'the noise of battle is yet in the country where I live.' He is sometimes afraid even that he has not yet received 'efficacious grace,' and that his sins may yet win the day. What can he do but pray God to lift him out of the pit? And even if it is growing late, he must wait until 'the Morning Star rise over yonder hills.' His trial, too, had bound him in sweet fellowship with all who strive upward to God:

Much I love the faithful pilgrims,
 Who the rugged steeps ascend;
On their hands and knees they labour
 To attain the heavenly end:
To the summit
 On my knees shall I come too.

Bruisèd hands, oh! stretch ye upward,
 Tired feet, walk ye with care;
The reward, the crown is yonder,
 My Belovèd--He is there!
Earth forsaking;
 Now the journey's end is all.



William Williams

In the company of the same singer, what a burst of triumphant faith we have in this martial strain:

The standard is ahead,
The gospel of His grace:
And hell is filled with dread,
And shakes before His face
Down! down! with shame it shall be brought,
Before my Jesus it is nought.

Great hosts from prisons free
Already have marched on,
And great their joy must be
To know the day is won:
From strife and toil on high they fled,
And in their footsteps we must tread.

Leave we the world behind,
The world that made us smart,
The world, of evil mind
Each day to break our heart:
Between the stars behold the light
Of that far better world in sight!

The blood of Jesu's cross
Was never shed in vain;
There is not any loss
Of His most precious pain:
This is the great, the finished plan
To open heaven's door for man.

Let all bow down and own
The sacrificèd Lamb!
Among all titles known
His is the greatest name:
Praise, laud, and blessing to our Lord,
Let Him be evermore adored!



William Williams

Side by side with this call of Christian soldiers to battle we may place a hymn to the Lord of Battles, the Captain of the Christian host.

Ride to battle, ride victorious,
 Gird, O Christ, Thy glittering sword!
Earth can never stand before Thee,
 Nor can hell itself, my Lord:
In Thy name such glory dwelleth,
 Hostile armies faint with fear;
And the wide creation trembleth
 When it feels Thee coming near.

Now release my soul from bondage,
 Let the heavenly day be known:
Burst the iron bars in sunder,
 Raze the gates of Babylon:
Thrust the captives hence in armies,
 Like the torrents of a flood;
Thousand after thousand singing,
 Countless--ransomed--multitude!

Even now methinks I hear them,
 Voices singing from afar;
They extol the great redemption,
 In the land where freemen are:
All of them have snow-white garments,
 And aloft the palms they bear;
Crowned with glory all-abounding
 Into life they enter there.

Be it mine to share the gladness
 Of that joyful day of days;
Every word that Christ has spoken
 Shall fulfil itself in grace:
North and south--ten times ten thousand,
 From the night that covered them,
Come with sound of silver trumpets



To the New Jerusalem.

William Williams

The Christ of the glittering sword and the glorious terror--can He speak to the broken heart and bring glad tidings to the frightened conscience? Yes, verily:

Speak, O Christ! the gentle-hearted,
For Thy words are God's best wine;
All within me peace creating,
Peace of endless worth divine;
All the voices of creation,
Every passion and delight,
At Thy voice of quiet sweetness,
Pass away in hushed affright.

This world's empty noises vanish
When Thou speakest but a word;
And the tumult is dispersèd,
By opposing passions stirred;
Though the afternoon was stormy,
Cloudless is the evening sky,
And the south wind bloweth softly,
When Thou speakest peace on high.



William Williams

Quite other fields of experience are traversed in this hermit's hymn:

In lonely desert place,
 Without one human friend,
If God would daily show His face,
 I could my lifetime spend.
He is in every thing,
 All-present every hour;
There is no creature that can bring
 Its strength to help His power.

The fearful desert night,
 Perils in every place,
And fear of death--all take their flight,
 Where God reveals His face:
His beauty passing fair,
 His peace, and perfect love,
Make holy festivals, where'er
 He shineth from above.

Where Thou art, in all things
 Immortal life abounds;
Like streams from out the rock it springs,
 And reaches heaven's bounds:
From Thee alone have come
 All dawns of shining white,
To guide, through wastes and lowlands home,
 The children of the light.

Ye sun and moon, farewell;
 Farewell, ye stars of night;
Where God's sweet presence comes to dwell,
 There needs no other light:
A vast eternal day
 Comes from His smiling face;
A better, greater light than they--
 The radiance of His grace.



William Williams

In his day the work of foreign missions was scarcely more than a Christian dream. But it was a dream that often filled his mind and his song. Indeed, it is exceedingly interesting to see the profound missionary colouring of Welsh hymns of the last century. It was as the singing of birds in the dawn before the sun has risen. Now that the missionary enterprise has passed beyond a dream--has advanced so far as to be thought fit for arraignment--it may not be amiss to associate our thoughts with the childlike faith and happy dreamings of earlier days:

The glory is coming, God said it on high,
When light in the evening will break from the sky;
The north and the south and the east and the West
With joy of salvation and peace will be blest.

The winter shall pass that has lingered so long,
Throughout the wide earth shall the birds sing Thy song;
The hills will be covered with harvests for Thee,
And flowers shall blossom from mountain to sea.

Thy promise shall spread over valley and hill,
Thy promise most precious of peace and good-will;
The Spirit shall gather Thy people of old,
The children of Israel, again to the fold.

The sons and the daughters shall prophesy then,
And praise and exalt the Redeemer of men;
The old men shall dream of the joys that await,
And scarcely believe when the peace is so great.

O summer of holiness! hasten along,
The purpose of glory is constant and strong:
The winter will vanish--the clouds pass away--
O South-wind of heaven, breathe softly to-day!



William Williams

No one can read the Welsh hymns of the last century without noting how every sentiment turns lovingly to the cross. The cross absorbs the themes of sermon and song; for it was the sun and shield of the National Revival. There is scarcely a hymn of Williams' in which it does not stand forth clear and towering. The passion of these verses is not of earth:

Who'll give me balm of Gilead--
 Forgiveness, with its peace?
Then fear of death would vanish,
 My soul would be at ease:
And who can soothe the anguish
 Of guilt and evil will?
I know of none but Jesus,
 Once nailed upon the hill.

Hard were the nails and cruel,
 To pierce that form of grace;
But now they hold the compass
 Of heaven in its place:
The hope of Adam's children
 Flows from that awful hour,
When earth beheld its Maker
 Abused by human power.

If ever the authority
 Of Calvary should fail,
No hope, nor any comfort,
 Would then for me avail:
Most wretched, oh! most wretched
 Would I of all men be:
The dreadful grave would swallow
 My soul, full surely.

Oh! vast, and ever vaster,
 The mercy He made known:
Behold, the wide creation
 Doth last in Him alone:
The moan of that dark mountain--



Lama sabachthani!

Is now the pearl most precious
Of any land or sea.

Unbearable the burden
To man--yea, to the best;
And on my God's own shoulder
It terribly did rest:
Justice was there demanding
The price to be made good;
And sin's eternal ransom
Was paid in sweat and blood.

The vast unmeasured mountain
Upon Himself He took,
From off the feeble shoulders
Of guilty man forsook:
When Nature saw the burden
Of infinite disgrace,
The very earth was shaken,
And heaven hid its face.

If thousand worlds were ransomed
By that one sacrifice,
Too dear would they be counted,
Redeemed at such a price:
No angel can, or seraph,
Tell e'en a thousandth part
Of that great price of ransom--
The blood of God's own heart.

A fire in thousand bosoms
Through heaven ravisheth--
A new white flame of wonder,
Remembering His death:
It silences their music
With ever new surprise:



They look on God Incarnate,
And say--'Behold! He dies!'

To Thee, my God, my Saviour,
Praise be for ever new;
Let people come to praise Thee
In numbers like the dew;
Oh! that in every meadow
The grass were harps of gold,
To sing to Him for coming
To ransom hosts untold!



William Williams

Williams died January 11, 1791, at Pantycelyn, near Llandovery. An obituary notice, which appeared in *The Gentleman's Magazine* of that year, speaks of 'the true poetic fire, striking imagery, and glowing expressions, united with the plaintive muse of the country' in his hymns; and says further--'His imagination gave variety and interest to his orations; his piety was warm, yet candid and charitable; his manners simple, yet affectionate and obliging; and his moral conduct without blemish or imputation.' When, however, it is therein prophesied that 'he is, perhaps, the last lyric poet of South Wales, the language of the country giving way'--we learn once more that it is not wise for a prophet to prophesy aloud.

In a quiet village churchyard in the Vale of Towy, 'he awaits the coming of the Morning Star which shall usher in the glories of the first resurrection.' So reads the inscription over his grave, written by his son. And his hymns fill the long night-watches with blessed hope, 'until the day break.'

CHAPTER IV.
ANN GRIFFITHS.

As the song of Moses was seconded by the song of Miriam, so the song of [Williams, Pantycelyn](#), and his contemporaries was seconded by a young prophetess of Christ.

This is ANN GRIFFITHS, a farmer's daughter, born in the year 1776, at Dolwar, near Llanfyllin, in the county of Montgomery. As a young woman, she was full of gay spirits, and used to speak very flippantly of the deepened religious earnestness of the age. She used to point to the crowds of people which journeyed from all parts, of the country to the Association at Bala, and say--'See the pilgrims going to Mecca.' She was extremely fond of dance and merry song and rustic gaiety.

She had gone to attend one of these merrymaking festivals at Llanfyllin, when she was induced by an old servant of her father's to enter the Independent chapel. She did so without any afterthought whatever. But, like David Jones, of Cayo, she found a message waiting for her there. She did not stay for the festival, but went home forthwith in a storm of troubled thought and dark questionings. She went to her parish clergyman: he met her heart-breaking distress with light jokes and most untimely jests. Taking hold of her hand, he said--'Let me see, Ann, if the veins of vanity have all gone out of thy hand.' She went away more distracted than ever. Her brother was already one of 'the pilgrims of Mecca.' She went with him to the chapel he frequented, and the message of dawning hope came to her there. An affinity of religious feelings led her soon afterwards to join the society, and she became a strong and shining influence in the quiet valleys around her home.

But she was only permitted to keep the lamp burning during the hours of a brief watch for her Lord. She died when twenty-nine years of age, after a married life of about ten months, and having led a Christian life of about eight years. And yet in another sense the lamp was never put out at all: for hymns and letters, unsurpassed for spiritual fervour, keep that brief life burning with quenchless light.



Ann Griffiths

The story of her first hymn beautifully images one phase of her religion. Once, when returning home after an exciting service, full of her own unworthiness and of the glory of Christ, she turned down a narrow, sheltered lane, in order to be alone to pray. There she knelt; and in her communion with God the spirit of sacred song touched her soul; and by the time she reached her home she had composed her first verse--the fourth in the following hymn:

Great Author of salvation
And providence for man,
Thou rulest earth and heaven
With Thy far-reaching plan:
To-day, or on the morrow,
Whatever woe betide,
Grant us Thy strong assistance,
Within Thy hand to hide.

What though the winds be angry,
What though the waves be high,
While Wisdom is the ruler,
The Lord of earth and sky!
What though the flood of evil
Rise stormily and dark,
No soul can sink within it--
God is Himself the ark!

Give us the faith of angels,
That we may look and see
Salvation's depths of radiance
And holy mystery:
Two natures in one person,
Harmonious, part and whole:
The blood divine availing
To ransom every soul.

My soul, behold the fitness
Of this great Son of God;
Trust Him for life eternal,



And cast on Him thy load:
A Man!--touched with the pity
Of every human woe;
A God!--to claim the kingdom,
And vanquish every foe.



One association of the first verse in the above hymn gives it a strange pathos. A large number of miners in a town of Glamorganshire having been turned out of employment lately, they used to gather in an open place for conference. The proceedings were opened more than once by the singing of this verse. A scene peculiarly Welsh, surely!--and a scene aglow with the light of heavenly romance. When their daily bread seemed to fail them, and the world looked dark around them, their Bible and their native song taught them to look upward to the Author of human Providence--in whose hand they could verily hide without fear of evil.

Ann Griffiths

But to return to the writer of the hymn and her story: she who once laughed at the pilgrims of Bala became now one of the most devout of them. She used to attend there on the Communion Sabbath, although it meant for her, as for hundreds more, a rugged mountainous journey of over twenty miles. Once on her way home she became so absorbed in holy contemplation that she rode many miles out of her way over the Berwyn Hills before ever awakening to the fact. The result of those hours of thought is kept in this hymn:

Blessed day of rest eternal
From my labour, in my place!
On a shoreless sea of wonders,
The unfathomed depths of grace:
Finding an abundant entrance
To the Triune God's abode:
Seas to sail and never compass;
God as man, and man as God,

Neither shall the sun light on them,
Nor the fear of death give pain;
Tears forgotten in the anthem
Of the Lamb which once was slain:
Sailing on the crystal river
Of the peace of One in Three,
Underneath the cloudless beamings
Of the death of Cavalry.

Nothing could mark the intensity of feeling more strikingly than the broken sentences and rapid interchange of thoughts. 'The cloudless beamings of the death of Cavalry:'--the confused eloquence reveals the divine anguish of imagination.



Ann Griffiths

Reference has been made to her letters. Their intrinsic worth, and their intimate connection with her hymns, make it unnecessary to give an excuse for a larger reference. They are the autobiography of a sacred passion, and exquisitely reflect the lights and shadows of a mind that lived within itself in Christ.

The letters were mostly written to a young friend in the ministry, and became a valuable means of unburdening a mind that was bowed down with an exceeding weight of glory. They are the revealed secrets of an unresting heart, told in simple and devout speech.

The Bible was her fountain of life--a fountain of water clear and cool as the dewdrops of a June morning, embosomed in fadeless flowers of spring. She drank of the living stream, she carried away choice flowers of peace to lie close to her soul. Her piety had in it a sweet tyranny, which compelled each verse to yield the comfort she needed at the time. For instance, in one letter we read:

'I have had some trials like stormy winds, until I was nearly breathless on the steep paths of the hill; but I was brought up to the summit as by these two chains--"A man shall be as an hiding-place from the wind, and a covert from the tempest;" and--"Come, My people, enter thou into thy chambers: hide thyself as it were for a little moment." My spirit felt the peace and warmth for a while.'

And in another letter:

'Lately the following words were of great value and comfort to my soul--"Thy neck is like the tower of David builded for an armoury, whereon there hang a thousand buckles, all shields of mighty men." In myself, I am but helpless and unarmed against my foes; but if I shall have the privilege of turning into the tower, I shall there find armour and strength to run through the hosts. These words also were to me of great comfort--"For it pleased the Father that in Him should all fulness dwell;" and again--"A garden inclosed is my sister, my spouse." I am greatly bound to speak well of God, and to be grateful to Him for some degrees of the fellowship of the mystery. But this is my grief--I fail to stay--I am always forsaking Him. I see how great is my loss on that account: but more than all is the dishonour and disrespect thrown upon God. Grant me help to stay!

She could even reverently thank God for using His Word as an instrument of trouble, destroying the strong root of self-conceit, without doing the soul injury.

Her sacred passion brought with it a precious pain and grief. The very fervour of her devotion to Christ made her judge herself with all the severity of a Paul:

'For a long time I have been sorely troubled. I have many disappointments in myself continually; but I must say that all trials and all storms of every kind have wrought me to this: that is, they have brought me to see more of the corruptions of my nature and more of the Lord in His goodness and unchangeableness toward me. Lately I was far from the Lord



in the backsliding of my soul; and yet I held up against His ministry, as if I were not refusing to stay and walk in His fellowship. But for all my art, the Lord visited me in these words-- "If I be a Father, where is Mine honour? and if I be a Master, where is My fear?" . . .

'In view of my path after forsaking God, and hewing out broken cisterns, this word anew raised me a little on my feet--"The Lord is my Shepherd; I shall not want." I the one going astray, He the Shepherd; I unable to return, He the Almighty Lord. Oh! Rock of our salvation! entirely dependent upon Himself, saving and cherishing sinners! I would wish to be always under the treatment, be it ever so bitter.'

This is more cheerful, but still the spiritual element is of the same self-searching earnestness:

'I feel renewed affection toward the doctrine of the Gospel, because it shows a way to cleanse the unclean. I think I have no need to change my garment, only to be purer in it. I feel a stronger longing than ever I felt before to be pure; and these words are on my mind--"And the house, when it was in building, was built of stones made ready." I feel an earnest desire to be shaped by Him, until I am made fit for the heavenly building.'

The Rev. Thomas Charles, Bala, once made a remark to her that touched her soul to the quick. Considering the depth and rareness of her experiences, and the marvellous dispensations through which God led her spirit, he said that she seemed very likely to meet with one of three things: either she would meet with severe trials, or her life would soon be ended, or she would fall back, When she heard of falling back, she burst into tears. That fear is touchingly echoed in these sentences:

'What presses most heavily on my mind at present is the sinfulness of permitting anything seen to have too large a place in my thoughts. I am reverently ashamed, and wonderingly rejoice, to think that He who humbles Himself in looking at the things of heaven has made Himself an object of love to a creature as poor as I am; and in view of such a dishonour upon God as to give the first place to second things, I simply think that I would prefer my nature to be crushed to death (if need be), on account of its weakness to bear the heat of fiery trials. I sometimes think I could joyfully endure that, rather than the glory of God should be clouded before my mind, through granting my material nature its pomp and its desires.'

Mercifully did the Providence of God respond to her prayer.

Her mind was eager to discern the vivid outline of Christian doctrine, but mostly in its practical relations. How modestly, how devoutly she takes herself to task in these words for having unwittingly ignored the personal office of the Holy Spirit!

'The most particular thing on my mind is the great evil and great danger of grieving the Holy Ghost. The following words have struck me--"Know ye not that your body is the temple of the Holy Ghost which is in you?"

'In penetrating somewhat into the wonders of that Person, and that He dwells and abides in the believer, I simply think that I was never possessed with the same degrees of reverent

60

61

62

fear lest He should be grieved; and along with that it was given to me to see that one cause, and the chief cause, of this great sin having such a slight impression of uneasiness on ray mind was, that my thoughts about the Divine greatness of His person were too low. My whole conception of the Persons of the Trinity was too low; to think of it my mind is held with shame: but I owe it to myself to say that my mind has changed. I used to think of the Persons of the Father and Son as equal: but I held an opinion of the Person of the Holy Ghost as if He were an officer inferior to the Father and the Son. Oh! fanciful and mistaken opinion concerning One who is Divine, all-present, all-knowing, all-powerful to bring forward and perfect the good work which He has begun, according to the conditions of the covenant of grace, according to the decree of Three in One on behalf of the objects of heaven's morning Love! Oh! to be of their number! I thirst to rise higher in the belief that there is a personal indwelling of the Holy Ghost in my soul--a belief brought through revelation--not fancifully, expecting to comprehend the form and manner in which He dwells; this would be idolatry. In considering the sinfulness in itself of grieving the Holy Ghost, and, on the other hand, in looking down to the depths of the Great Fall, and that I am dispossessed of every power, except of being able to grieve Him--my soul is sorely pressed. The following words are on my mind--"Watch and pray." As if the Lord were saying, though the commandment is strong, and thou art unable to fulfil one out of a thousand things there, on the ground where thy mind stands, go forth, prove the Throne of Grace; for "the effectual fervent prayer of a righteous man availeth much"--"My grace is sufficient for thee: for My strength is made perfect in weakness." Blessed be the God who fulfils His promises!



Ann Griffiths

Her hymns and her letters form an interchangeable commentary. Both are the simple and fresh outpourings of her soul. In one of her letters we find her tremulously approaching the mystery of the Creator becoming a Sufferer:

'My mind at present is looking on Jesus bearing the crown of thorns and the scarlet robe, and afterwards in His great sufferings upon the cross. It is not to be wondered at that the sun should hide its beams when its Creator was pierced with nails! My mind stands astonished when I consider the Person who suffered on the cross--He whose eyes are as a flame of fire piercing through heaven and earth, at the same time unable to see the work of His hands when darkness was over all the earth! My mind is overwhelmed with too much astonishment to say any more. No wonder that word is written down--"The Lord is well pleased for His righteousness' sake; He will magnify the law and make it honourable": and the other word--"Kiss the Son, lest He be angry." Would that the remainder of my days were a season of unfaltering fellowship with Christ and His sufferings, and with the Father through Him!'



The same spiritual emotion can be traced in these verses, almost line by line:

Heaven sweetly will remember
 The decree of Three in One,
Ever gazing on the Person
 Who became a Son of Man:
In fulfilling the conditions
 Dying sorrow pierced His soul;
Now the host no man can number
 Mightily His praise extol.

In remembering the battle,
 All my tears for joy are dried;
Free for ever stands the sinner,
 While the law is magnified:
For the peace of man behold Him--
 Life's Almighty Author slain!
And the Resurrection buried
 For an endless human gain!

In the midst, between two robbers,
 There the great Atonement died;
And by Him the arm was strengthened



Which could dare to pierce His side:
When His Father's law was honoured,
And the sinner's ransom paid,
Justice stood in shining glory--
We were free and undismayed.

King of kings, and great Rest-giver!
See, my soul, His lowly bed!
All creation in Him movèd,
He within the grave lay dead!
Wonder of the holy angels,
Life of those who once were lost:
Unto Him, the God Incarnate,
Sing the great adoring host.

Ann Griffiths

Her latter days were spent close to the frontiers of the Better Land. Her soul was filled with the thoughts and desires of her eternal home. We can almost watch the flame of the spirit's life burning higher and higher--burning up the earthliness of her nature and the last remainders of unheavenly interests. Thus she writes:

'I see more need than I have ever seen before to spend what there is left of my days in giving myself daily, body and soul, to the care of Him who is able to keep that which is committed unto Him against that day. Not giving myself once, but living in giving myself, until, and even when this tabernacle is put off. The thought of putting it off is specially sweet sometimes. I can say, it is this of all things which gives me most joy in these days. Not death in itself, but the great gain to be had after passing through it; every inclination contrary to the will of God left behind, every inclination to dishonour the ordinance of God left behind--all infirmity swallowed up of strength--perfectly conformable to the law--in the likeness of God to enjoy Him for ever. I am sometimes so carried away with these things that I fairly fail to stand on the way of my duty in the things of time; but waiting for the hour when I shall be dissolved and be with Christ, for it is much better, although it is very good with me here sometimes. When my Beloved showeth Himself through the lattice, He sometimes reveals, in a glass darkly, as much of His glory to me as my feeble faculties can bear. I rejoice to say in closing--I would wish to say it with thankfulness--in spite of my sinfulness, and the cunning of hell, of the world and its charms, through the good grace of God I have not changed the object of my affection till to-night: rather from my heart I rest in His love, and joy over Him with singing, although I cannot obtain that in the least degree on this side of death, except with effort and violence.'

And thus she sings:

Must I face the stormy river?
There is One to break its flood--
Christ, my great High-priest and faithful,
Christ, my all-sufficient good:
Through His blood shall come the triumph
Over death and hell to me;
And I shall be in His likeness,
Sinless through eternity.

Disembodied of all evil,
I shall pierce with earnest eyes
Into Calvary's deep wonders,
And its infinite surprise:



The Invisible beholding,
 Who is living and was dead;
In a pure, unbroken union
 With the ever-living Head.

There I shall exalt the Person,
 God's own Sacrifice Divine,
Without any veil or fancy--
 And my soul like Him shall shine:
With the mystery revealèd
 In His wounds, I shall commune;
Losing sight no more for ever
 Of the all-belovèd Son.

From salvation's highest fountains,
 Oh, to drink with each new day!
Till my thirst for earthly pleasures
 Has completely passed away:
Waiting always for my Master,
 Quick to answer to His call;
Then to hold the door wide open,
 And enjoy Him, all in all.

Ann Griffiths

These letters and hymns were not written and sung in a cloister. They are Divine breathings rising out of the quiet stir of country life, like a lark out of the wind-swept heather. She lived a woman's ordinary life of a century ago. When her mother died, she became her father's helpmate. She was busy from morn till eve with the daily duties of the farmstead. She had no hour of prayer and song marked out, nor was there any need. Her prayers accompanied this work of her hands; her hymns were often composed in the midst of her household tasks. She became a 'priest unto God,' and the golden bells round about the hem of her spirit's robe were not often silent.

If she had a deep concern for personal piety, she was equally concerned for social religion. A member of the Calvinistic Methodist Church at a place called the Bont, she carried all its joys and sorrows in her heart. When the Church was wounded 'by the stroke of the world and of those falling back,' her own soul was also wounded. Her prayers breathed revivingly on the Lord's 'faded garden.' And when the Church had its bright awakening, her joy was full. She had heavy and rugged paths to travel from her home to the chapel, but the darkest winter night made no difference to her. She could sing on the way. It was a narrow way, too, her soul had to travel, and she met some wintry nights of doubt before she reached the gate of the temple. But she sang for the Light that was to come.

There's a day to journey homewards
For the children of the King;
God shall from the fields of bondage
To the throne His loved ones bring:
There shall faith to sight be changèd,
Feeble hope to perfect gain;
And the song shall grow for ever
To the Lamb which once was slain.

Pilgrim, worn with stress of tempests,
Look, and see the dawning light!
There the Lamb makes intercession,
In His flowing robes of white:
Faithfulness, His golden girdle;
Round His garment's hem, the bells;
Token of the full forgiveness
Which in His atonement dwells.



A noteworthy fact in connection with her hymns is their preservation. A servant in her father's house, named Ruth, possessed a remarkable memory. To her Ann Griffiths used to recite her hymns as they were composed; and then the two would sing them over time after time. After the death of the young authoress, Ruth used to repeat these verses to her husband. He saw their worth, and wrote them down from her dictation. To-day they cannot be lost: they have a home in too many hearts.

CHAPTER V.

MORGAN RHYS--DAVID WILLIAMS--BENJAMIN FRANCIS.

We are still in the eighteenth century; and we must linger in the romantic though little known Vale of Towy, to make the acquaintance of two more sacred poets of Wales. One of these is MORGAN RHYS, the story of whose life is almost entirely lost. We have, however, the memoir of his soul safely kept in his hymns and elegies. Being a contemporary and neighbour of David Jones and William Williams, he seems to have felt the stress and storm of the same religious conflict; and his devotion has very much of the same deep and fervent colour. He was influenced largely by the potent spirit of Griffith Jones, of Llanddowror, the Morning Star of the Great Revival; and for a time undertook the care of one of his Circulating Schools.

These schools were instituted to impart the simplest forms of elementary knowledge in country villages. After a schoolmaster had been for a while engaged in removing the dense ignorance of one district, he had to leave it for another; so the 'little knowledge' was scattered far and wide, although in very small instalments. In the latter part of his life, Mr. Rhys established a stationary school on his own responsibility: most probably in order that he might have more of personal freedom in his evangelistic work. For he was one of the band of Calvinistic Methodist itinerant preachers that rendered noble service in that age to the renaissance of national piety. His hymns reflect strongly the theological lights and shades of his day; when the human side of Redemption was to a very considerable extent ignored, so as to emphasize the divine side of it. The total depravity of man--the impossibility of salvation by means of legal obedience--the need of the atonement, and its sufficiency--these are the doctrines which his harp translates into song. When he once went to [Williams, Pantycelyn](#), and read out to him one of his hymns, that master of sacred song told him that it contained the experience of a 'good Christian and a half.' His hymns reveal a mind dwelling much in pleasant melancholy, as in the shadow of leafy branches flecked with sunlight.

70

71

Morgan Rhys

I promise every day
To keep The narrow way,
 But daily fail:
God of the bush of yore,
Strengthen me more and more;
If Thou but walk before,
 I shall prevail.

A thousand evil foes
Around my pathway close,
 And I am weak:
Give me Thy hand, I pray,
To hold me in the way;
And in the latter day,
 Lord, for me speak!



Morgan Rhys

In the two following verses we seem to hear the far-off noise of battle--a dim echo from the theological conflicts of bygone days, when the term 'Antinomian' was a favourite missile to hurl at an opponent.

All praise to Christ the Righteous
 Who for my sin has died,
And from the grave has risen
 That I be justified:
Upon His throne of pity
 He intercedes for me,
And names His life of sorrow,
 His death upon the tree.

Now in the face of Moses,
 No friend shall have my plea:
But Jesus Christ the Righteous
 Who died for one like me!
In Jordan's swelling torrent,
 Or in that 'day to come,'
I know His hand will hold me,
 And safely bring me home.

'Now in the face of Moses,' has in it the martial ring of some famous old battle-cry.

Morgan Rhys

A similar theme is handled in these glowing verses:

Lord, open mine eyes to behold
The worth of Thy wondrous decree:
Far better than silver and gold,
The law of Thy mouth is to me:
The fire shall consume all below,
But Thou art the same, and Thy plan--
'Tis life everlasting to know
My Saviour as God and as Man.

O wonder of infinite cost!
The way that He took in His grace,
To rescue a man that was lost,
By dying Himself in His place!
He conquered the serpent's despite,
And stood there alone as my King
He leadeth us now in His might--
Let those on the Rock shout and sing.

The Mighty One has overcome,
His foes in confusion retire;
And Zion is on its way home
In terrible chariots of fire;
The saints and the angels unite,
A white-shining numberless throng,
To bear through the realms of the light,
To Him the all-conquering song.



Morgan Rhys

The other illustration from the hymns of Morgan Rhys comes in less familiar form:

O welcome, blessed morrow!
No foe, nor any sorrow
 Can reach the land of life:
The conquering throng
Shall gather with song,
 From all this world of strife.



In Salem's tranquil regions
No sound of warring legions
 Breaks on the music fair:
The Saviour will be
My heaven for me--
 And no one sinneth there!

The grave will be so peaceful,
Until the dawning blissful
 Shall wake me from my rest:
And then I shall rise
With joy to the skies,
 In Jesu's likeness drest.

There is the crown of brightness,
And robes of purest whiteness,
 And holy festival:
No evil is there,
No enemy dare
 Approach its pearlèd wall.

There God is ever glorious,
The Lamb is all-victorious,
 O blessed Three in One!
My soul was a brand
Plucked out by His hand--
 When shall His praise be done?

David Williams

Another schoolmaster under Griffith Jones, and a maker of sacred songs also, was DAVID WILLIAMS, who was born near Llandovery, in the year 1718; and died October 1, 1794, at Llandilo-fach, in the county of Glamorgan. Very little is known of him; and it seems probable that still less would be known, were it not for the severity of his domestic trials. His wife was an advanced, pupil of the school of Xantippe; and her violent temper kept the poet's sensitive spirit in exquisite torment. Among other troubles, he had to change his denomination on her account. But whatever of that, as in the case of another sweet singer who had to practise 'on an evil spirit,' his harp lost none of its tenderness of devotion. Some of his verses rank among the best in Welsh hymnology; and one especially is known wherever the Welsh tongue is spoken. He has not enclosed so much systematic theology in his hymns as [Morgan Rhys](#): rather is he the minstrel of the mortal strife of men, with their sorrow and joy and divine endeavour. Many a troubled soul can join him in this remonstrance with doubt:



David Williams

Unbelief, let me have quiet,
 Else my cry of pain shall rise
From this valley of affliction
 To the gracious dawning skies:
There for me my Brother pleadeth,
 Unforgetting day or night:
He will come and break my fetters,
 He will lead me into light.

Little Faith, where art thou hiding?
 For thy ministry take heart:
Why, sweet Hope, art thou so timid?
 For the feeble do thy part:
Soon the battle will be over--
Unbelief, away! away!
Though I am so faint and helpless,
I am gaining ground each day.



David Williams

In another hymn we are still touched with the anguish of the strife:

Hear my grief! believe I cannot
That for me there is a hope,
Who, between two weak opinions
Halting, in the darkness grope:
Fearing much and trusting little,
Shall I stand at last or fall?
Fearing evil hosts of darkness,
Fearing self the most of all!

Sometimes in the gloomy valley,
Sometimes on the sunny height;
Sometimes drinking Marah's waters,
Sometimes wine of pure delight:
Sometimes sighs and bitter meanings,
Sometimes joy on every string;
Sometimes low beneath the billows,
Sometimes sunward on my wing.

I am trusting, come what happen,
Trusting in the word of grace--
That the riven Rock of Ages
Is my perfect hiding-place:
In the cleft there is a Refuge,
In the cleft is sweetest calm;
In the cleft alone is safety--
Wounds of Christ, unblemished Lamb.



David Williams

In most of his hymns he keeps the same figure or phrase through all his verses. In the following he sings of the 'breezes of Mount Zion':

Lord, let the gladdening breezes
 Revive this soul of mine,
And raise it, weak and wearied,
 To Heaven's air benign:
The breeze will break and scatter
 The clouds that hang so low;
I long to feel its freshness--
 From heaven let it blow!

The breezes of Mount Zion
 Kindle the holy flame;
The breezes of Mount Zion
 Renew the feeble frame:
Oft in the breeze of Zion
 My soul with song would fill;
And I shall yet be singing,
 Before I reach the hill.

The breezes of Mount Zion
 Shall fill the sails again;
And lift the stranded vessel
 To voyage o'er the main:
The breezes of Mount Zion
 Leave all the sky aglow;--
In Canaan's sunny valleys
 No cold winds ever blow.

David Williams

It must have been during one of his sunward flights that he saw this radiant vision of Eternal Love standing in the midst of all change without a cloud on its brow, without a fear in its soul:



Oh! the grace no will can conquer!
The omnipotence of love!
Changeless is my Father's promise,
It will never, never move:
In the storm this is my anchor--
God can never change His mind;
In the wounds of Christ He promised
Life to me: and He is kind.

David Williams

But the verse that has undoubtedly travelled wherever the Welsh language has, is the one of which I give the first line as it stands in the original:

Yn y dyfroedd mawr a'r tonnau.

It is the popular tradition that one stormy night, on reaching home after having been away preaching, he was hailed with all the bitterness the practised tongue of his wife could command. It was more than he could bear: he preferred the company of the storm without to the mad rhetoric within, so away he went, and stood on the banks of the River Llwchwr. The rush of the raging torrent and the noise of the wild night brought to his mind another river and another night, when his soul would be overwhelmed by the desolate presence of death. What hope would remain loyal then? What help would be at hand?

In the waves and mighty waters
No one will support my head,
But my Saviour, my Belovèd,
Who was stricken in my stead:
In the cold and mortal river
He will hold my head above;
I shall through the waves go singing
For one look of Him I love!



A touching incident has given to this verse the title of 'The Miners' Hymn.' In the month of April, 1877, a colliery at Cymmer, in the Rhondda Valley, was flooded, and fourteen miners found themselves in a prison of darkness and terror, waiting helplessly for death. The whole nation seemed to turn its thought towards that coal-pit, and every day made the suspense more painful. The rescue-party toiled manfully day and night; and when seven days had passed without any reward to their labour, the last hope was almost given up. But on the eighth day nine of those imprisoned were found: and they were alive, though exhausted to the verge of death. Without air, without food, despair would have driven them mad were it not for the above hymn, which they sang over and over again with a feeling of terrible reality. 'The waves and mighty waters' were there; so was their Saviour, their Belovèd. And they sang for one look of Him!

Benjamin Francis

The Rev. BENJAMIN FRANCIS was born at Pengelli, near Newcastle-Emlyn, in the year 1734. His father was a Baptist minister, a man of large talents and many labours, his name being associated with the origin of several churches on the confines of the three counties of Cardigan, Caermarthen, and Pembroke. The son spoken of here was only six years old when his father died; but there were faithful friends who cared for him till he could care for himself. He commenced preaching at the age of nineteen; and soon after he entered the Academy at Bristol. In the year 1758 he was ordained minister of the Baptist church at Horsley, in Gloucestershire; and there he laboured in Christ for nearly half a century--until he was called to rest. His love for his native land constrained him to make contributions towards its church-song. His hymns are very correct and well finished; but only a few of them have found a permanent place in the sanctuary. Even these do not lend themselves to translation, being mostly free versions of the Psalms or of English hymns. He also published several English hymns; of which two at least are fairly well known--although in each case there is some confusion as to the authorship.

[Hark! the voice of love and mercy](#)

is generally attributed to him, with a query on behalf of the Rev. Jonathan Evans.

[Jesus! and shall it ever be](#)

is again put down to Grigg, but altered by Benjamin Francis.



CHAPTER VI.

THOMAS WILLIAMS--CHARLES O'R BALA--DAVID CHARLES.

With the close of the eighteenth century the Golden Age of Welsh hymnody began to decline. There has been a succession of great national poets since; but they are bards of the Eisteddvod rather than singers of the sanctuary. At the same time it deserves to be noted that the chief Eisteddvod poems of the present century have nearly all some sacred subject. The great poets have failed, as usual, to write great hymns. Still, the period is not void of interesting illustrations of the songs of the Church.

THOMAS WILLIAMS, of Bethesda, in the Vale of Glamorgan, was originally a well-to-do farmer; but, owing to a bitter controversy concerning the alleged heresy of an eminent Methodist divine of the time--the Rev. Peter Williams--he, with a number of sympathizers, organized an Independent church, of which he afterwards became minister. Religiously, he was a child of the eighteenth century; and his hymns have a close spiritual affinity to the hymns of [David Jones](#) and [Morgan Rhys](#) and [William Williams](#). But here and there we find traces of the natural reaction which followed the fervour of the Great Revival. A chill melancholy steals sometimes over his faith--like the sound of an autumn breeze shuddering among the brown leaves after sunset. But it passes, and he rejoices again. His volume of hymns, entitled *Waters of Bethesda*, was published in 1823. It takes its name from its first, and one of his best-known hymns.



Thomas Williams

I also, like so many more,
 Am here beside the pool;
Waiting the Holy Ghost to stir
 These waters deep and cool.

Within salvation's crystal flood,
 Through time's long ages proved,
How many hearts found health again,
 And all disease removed!

Beside the pool for many a day
 My soul has been in grief;
And every hour is like a year,
 In waiting God's relief.

And shall it be that I must die,
 Who have remained so long?
Before me others always go
 And wash, and they are strong.

I was the first of all to come,
 But they were first made whole!
When shall the day of healing dawn
 On my unhappy soul?

Here I shall tarry, come what may,
 For who is there can tell
But the Physician will Himself
 Come soon, and make me well?



Thomas Williams

Some of his best-known hymns--as in the case of nearly all Welsh hymn-writers--relate the vision of death: the favourite theme being that of natural fear gradually overcome by the Christian faith, as in the following

Where is Elijah's God?
Wilt Thou not come at length?
For all my hope and stay
Is only in Thy strength:
The fathers I have loved are gone;
I have but Thee to lead me on.

The breeze is blowing chill
Since early afternoon;
And as I feel its cold
I know that Death comes soon:
Nought but Thy peace can take away
The grave's dark sorrow and dismay.

The river is at hand,
I see its highest wave:
And how can one so weak
Its stormy torrents brave?
God of Elijah, come once more,
Divide the waters as of yore!

Confirm my feeble faith,
So fearful to advance--
Afraid to trust the word
That never failed me once!
And Christ is in His sovereign right,
The resurrection's Life and Light.

O morning full of peace!
Its light is in the skies;
The prisons of the grave
Shall fall, and never rise:
Nor death nor grave shall then be known,



From dawn till eve, from eve till dawn.

Thomas Williams

It would not be well to pass from him without including this little hymn, so simple in form, and its thought so sunny:

The Tree of Life in barren soil
At length has taken root,
And bends its branches to the ground,
That all may taste its fruit.

Through wintry months of dark and cold,
The fruit is on it still;
Its leaves bring healing to the wounds
Of mind and heart and will.

If on this side the stream we find
The fruit of Christ so good,
It will be better, better far,
The other side the flood.

When strength has failed within my heart,
When human help is past,
In Thine own bosom, Jesu, Lord,
Grant me to rest at last.



Charles O'r Bala

In the good Providence of God the national revival of the eighteenth century was followed by a period of wise constructive energy. After the solemn awakening came the broad and sober reign of education. Catechisms were used largely, and with much profit: theology was organized, and church polity was defined. Among those approved workmen in constructive religion, no name is more honoured than that of CHARLES O'R BALA. The memorable little incident of 'Mary Jones and her Bible' has made him known everywhere as the pioneer and one of the founders of the British and Foreign Bible Society. He was born at Pant-dwvn, in the county of Caermarthen, October 14, 1755, of a respectable family of farmers. He came under the influence of the new religious movement in the days of boyhood, and it left a deep and permanent impression upon his spirit. Having taken his degree at Oxford, he was ordained priest May 21, 1780, and spent the next three years in a curacy at Halifax. Afterwards he returned to Wales, having been appointed to the curacy of Llanymowddwy: but his work there came suddenly to a close. Some of the parishioners, in their zeal for national ignorance, accused him of giving free instruction to the children after vespers. His rector considered this to be such a shocking innovation that he was at once dismissed. Like many another earnest spirit of the time, he had to forsake the Church of his fathers in order to have a free field for his heroic devotion. He publicly joined the Calvinistic Methodist movement, and found the work was 'great and large.' John Newton had asked him to come over to England: but he preferred to stay at home and bear the cross in his native land. His splendid toil in the interest of elementary and religious education, his part in the founding of the Bible Society, his Catechism and Bible Dictionary--both of them still treasures of the household and the Church--need only be mentioned here.² One bitterly cold night in the winter of 1799-80, he was returning over the mountains from Carnarvonshire to Bala, when his hand was bitten by the frost, and a severe illness succeeded. Much prayer was made on his behalf: but in the annals of those prayers nothing is more remarkable than this strange petition of one old Christian--'Fifteen years more, O Lord! We pray for fifteen years to be added to the days of his life; and wilt Thou not grant fifteen years, O our God, for the sake of Thy Church and Thy cause?' Nearly fifteen years later--in the summer of 1814--he told his wife at Barmouth, 'Well, Sali, the fifteen years are nearly up.' A few weeks later, a friend called to see him one morning, and said, 'Well, Mr. Charles, the day of trouble is come!' And he answered, 'There is Refuge!' His first word after that was spoken beyond the veil. What better mapping out of his spiritual course than these verses from his only hymn, written early in the fifteen years' trial?

86

87

² See 'Short Biographies for the People': Thomas Charles, by Rev. Dr. Herber Evans.

Charles O'r Bala

O Salvation, full Salvation,
 Love's device for man's release!
What can shake the firm foundation
 Of this covenant of peace?
Here my soul in trouble resteth,
 Here through life is my abode:
When the stormy wind molesteth,
 Days of calm have I with God.

Should my health be from me taken,
 And my very life be done;
The decree remains unshaken
 Made of old by Three in One:
Unremoved the promise liveth,
 And the counsel standeth fast;
Unto him, who now believeth
 Christ is life, and death is past.

Bitter things are changed to sweetness,
 Darkness into clearest day;
Trials give my spirit meetness,
 And they soon shall pass away:
By the covenant sustained,
 Strong in comfort shall I be,
Till my soul at last hath gainèd
 What my Father willed for me.

Once, I thought my little vessel
 Had the wild waves overpast;
I was in the tranquil haven,
 And my anchor had been cast!
Then I cried in fear, 'My Father,
 Wilt Thou drive me back again?
In Thy bosom take me rather,
 Let me bid farewell to pain!'



'Hush, My child, and wait My leisure,
 Know there is no God but Me;
Be at rest in My good pleasure,
 Trust My care--My care for thee:
In the struggle I shall hide thee
 From the evil hand of foes;
I shall always walk beside thee,
 I, thy succour and repose.'

Lord, it is enough for ever,
 If Thou only be my God;
For Thy Son didst Thou deliver
 To redeem me with His blood:
In His shelter I have hidden,
 In the mortal bruise divine;
Be all other joys forbidden,
 But the joy that He is mine.

David Charles

The youngest brother of the above--Rev. DAVID CHARLES, of Caermarthen--has the Christ-given honour of having written one of the foremost hymns in the language. He was born in 1762; and, like his brother, he was under spiritual impression from early childhood. During the days of his apprenticeship he learnt by heart the whole of Young's *Night Thoughts*. A book, and an English book, was also the means of helping him to final decision for Christ--the sermons of Ralph Erskine. He spent several years of his young manhood in Bristol; and all these English influences served him well in after years, enabling him to preach effectively in both languages. He preached several times with and for Rowland Hill in Gloucestershire; and twice at least he occupied the famous pulpit of Surrey Chapel. He was a true builder of the churches; and early Methodism in Wales owed a great deal to his soberness and wisdom.

He wrote several hymns, but one has singled itself out from among the rest. The biography of '*O fryniau Caersalem ceir gweled,*' like that of the 'Miners' Hymn' already referred to, can only be written in the light of the Home-land. The poet had heard 'the shout of them that triumph,' and he was no longer afraid of the weariness and perplexity of his pilgrimage in the desert. Some day he would reach the cloudless hills of Zion, and look back on the meanderings of the journey, to find that it was the nearest way home.



David Charles

To us from the desert ascending
 God giveth in Paradise rest;
Our soul after weary contending
 Shall peacefully lean on His breast:
There we shall escape from affliction,
 From sin with its shame and its pain;
Enjoying the full benediction,
 The love of the Lamb that was slain.

From the hills of the Beautiful City
 The way of the desert is clear;
What joy will be there in reviewing
 The journey's meanderings here!
To look on the storms as they gather,
 On terrible death and the grave;
While we shall be safe with the Father,
 In peace on love's shadowless wave.

While dying lips have murmured in anticipation this joy of the heavenly retrospect from the hills of the City, the gate of pearl has opened to many a soul; and the faltering strain of earth has glided imperceptibly into the choral song of seraphim and saints redeemed.



CHAPTER VII.

HUGH JONES--EDWARD JONES--PEDR FARDD--R. AB GWILYM DDU.

The sacred singers grouped together in this chapter had one quality in common: they were extravagantly fond of intricate rhymes and peculiar metres. This has seriously limited the use of their hymns, except in rare instances. Like Captain Middleton's Psalter, the greatest portion of their verse is so much fruitless piety; leaving, however, a saving remainder of serviceable work.

HUGH JONES (of Maesglasau), son of a well-to-do farmer, was born in the neighbourhood of Dinas Mawddwy, Merioneth, in the year 1749. He spent the life of a literary recluse, devoting himself and losing his money in enriching the literature of Wales. Among the books he translated into Welsh were the works of Josephus. He also interested himself in church psalmody, and wrote several psalm-tunes. His name lives, however, more in one hymn he wrote than in all his other work. The following is an attempted rendering of it:



Hugh Jones

Remove
The veil in this dear Mount of love,
And let the sun stand still above
 Where once, reprovèd and beshrewed,
The Lamb of God was made to feel
 The piercing steel, for my great good.

For me
No refuge anywhere can be,
But in His wounds on Calvary:
 A fount I see in that dear side
Which hath received the cruel spear--
 My soul, draw near the healing tide.

Mine, mine,
The virtue of that cross of Thine,
To cleanse my soul from evil sign:
 The woe divine--the tearful plea
Incessant at the throne of light--
 Have won the right of heaven for me.

Oh, cleanse
My life of every sinful sense
In that pure stream of innocence--
 My sole defence and benison:
Its tide shall never ebb again,
 But shall remain when time is done.



Edward Jones (Maesyplwm)

EDWARD JONES (*Maesyplwm*) was born near the town of Denbigh, March 19, 1761. He had the misfortune to lose his father when about ten years old, and the far worse misfortune -to come in early youth under the influences of evil companionship. He was twenty-six years old before he joined a Christian church, being one out of about fifteen members of the Calvinistic Methodist communion who were accustomed to hold their services in the parlour of a farmhouse. From that time he became a very useful worker. In spite of having received but few advantages of early education, he had used his native talent so wisely as to be able to add to the occupation of a farmer that of a village schoolmaster. He was more or less a verse-maker from his childhood, amusing his father with making verses when, a boy of six, he led the oxen at the plough. He died at Cilcain, near Mold, December 27, 1836. One of his carols was a great favourite of the famous Welsh preacher, Christmas Evans, who used at times to repeat portions of it in his sermons with most powerful effect. The hymn rendered below is one of his best;



Edward Jones (Maesyplwm)

All heaven and earth are filled with God,
 Hell knows His present sight;
Eternity is His abode,
 His name the Infinite:
He fills all distances of space,
And reigns almighty as He lists;
His years, His strength can grow no less,
 He in Himself exists.

Existing in Himself, before
 He framed the depth, the height,
Beyond the past eternal shore,
 He was the Infinite;
Without beginning of His days,
No end of life to Him can be;
Eternal still in all His ways,
 The Perfect Trinity.

There is no measure of His grace,
 And therefore it is well;
We have been told His wondrous praise,
 His rule invisible:
And as we heard, so have we seen
The endless marvels of His plan:
Unchangeable His truth has been,
 Though great the sin of man.

No spirit bright is left to faint,
 Of His regard denied;
No angel, no redeemed saint
 But in His care abide:
Each in His presence stands revealed,
To His good pleasure consecrate;
Their comely praise to Him they yield,
 And magnify their state.



We too on earth are seen to stand
 For ever in His sight;
We live in Him, we feel His hand
 In darkness as in light:
He knows what secret sin we bear,
He watches all we do amiss;
For at each moment everywhere
 In heaven and earth He is.

Each evil thought or good unknown
 Lies open to His eye;
He hears the sigh, the silent moan,
 As well as terror's cry:
He takes the heart of man to read,
He knows how empty each design:
The wish undone is as a deed,
 Writ in the book divine.

My soul, thou art a Father's care,
 He sees thy purpose weak:
Thou hast a Brother pleading there
 Before thou ever speak:
Thy Father--He will not despise
To hear desire's softest call;
Although thy lips be dumb, His eyes
 Can see and pity all.

When in some secret place I mourn
 Beneath some cross of care,
By heavy burdens overborne,
 Too hard for me to bear;
One memory will cheer me still--
To God's dear Son my state is known;
I shall not always bear this ill,
 A better life will dawn.



Peter Jones (Pedr Fardd)

PETER JONES (*Pedr Fardd*) was born in the parish of Dolbemmaen, Caernarvonshire, May 7, 1775; but in his early youth he removed to Liverpool, and spent the remainder of his days there till his death on the 26th of January, 1845. He was connected with the Welsh Calvinistic Church at Pall Mall, and exercised a large power for good among his countrymen in the city. He was especially a friend and teacher of young men, both in literature and religion. One of his best known hymns is a hymn of youth:

Peter Jones (Pedr Fardd)

Now let the firstfruits of our days
Be sacred to the Saviour's praise;
The pleasure of His work is more
Than earth can bring from all its store.

Early beneath His yoke to be
Is better far than vanity;
The paths of wisdom yield each day
The peace that passeth not away.

Oh! that my youth were wholly spent
Beneath His yoke in calm content:
For He who bought me on the tree
Owns every hour of life from me.



Peter Jones (Pedr Fardd)

From among his more mechanical hymns the following is chosen:

Sweet streams of pleasantness
Came flowing free,
Our stricken life to bless,
From heaven's decree:
Salvation's early thought
Passed o'er the desert place,
And thousand blessings brought--
Oh! wondrous grace!

Christ made His very own
Our mortal frame,
And for His saints He won
A glorious claim:
Of His good-will came He
To take a servant's place
Fruit of the great decree--
Oh! wondrous grace!

Our Helper in our stead
Was sacrificed;
He bruised the serpent's head--
Our Rock is Christ:
Ended is sin's control;
We yet shall see His face,
His likeness in our soul--
Oh! wondrous grace!

Grapes from the thorns were found
Upon the cross;
Balm from the cruel wound,
To heal His foes:
Soon shall our song arise,
In endless joy of praise,
To Christ, our Sacrifice--
Oh! wondrous grace!



Robert Williams (R. ab Gwilym Ddu)

ROBERT WILLIAMS (*R. ab Gwilym Ddu*) was born in the parish of Llanystundwy, Caernarvonshire, in the year 1767. He spent his life on his own farm, removed far from the world, in the company of Arvon's mountains. His days seem to have passed by evenly till the death of his only daughter, the child of his old age, in her seventeenth year. His heart never recovered from the sorrow; and the elegy he wrote on her death is an expression of most vivid grief. He and another famous bard--Dewi Wyn o Eifion--were Baptists; and by their efforts a chapel was built, which still goes by the name of 'The Bards' Chapel.' He died June 11, 1850. The original of the following hymn has woven itself around some of the tenderest recollections of Welsh communion services:



Robert Williams (R. ab Gwilym Ddu)

From age to age the memory
Of Jesu's blood grows fonder;
Too short eternity will be
To tell of all its wonder.

The chiefest theme of heavenly song
Is Jesu's dying glory;
In highest hymn each harp is strong
To tell again the story.

The virtue of His sufferings,
His grief in our restoring,
Sound louder on celestial strings
Than seraphim adoring.

The song will but begin to rise
When ages vast are over;
For ever shall His sacrifice
New miracles discover.

When these shall reach the sacred hill,
The sons of tribulation;
Then every string Divine shall thrill
With louder exultation.

The music shall for ever swell,
Host unto host replying;
But oh! the song will never tell
The worth of Jesus dying.

CHAPTER VIII.

DANIEL DDU--NICANDER--IEUAN GLAN GEIRIONYDD.

THE REV. DANIEL EVANS (*Daniel Ddu*) was born at Llanfihangel-Ystrad, in the county of Cardigan, in the year 1792. He studied at Oxford, and afterwards became a Fellow of Jesus College. He used to spend much of his time between the terms in the neighbourhood of his birth, where he was half worshipped by the peasantry. They held some strange notions with regard to Oxford; and nothing could put out of their heads the belief that its ancient colleges were the favourite haunts of a motley crew of ghosts of a very doubtful character. He himself was considered an expert in 'raising spirits'; and as to his familiarity with the 'black art'--how could there be a doubt of it, when he could speak Latin as well as Mephistopheles himself? If he never abused his power to do them ill, it was only another proof of his good nature. In the latter part of his life he was much troubled with melancholy, and died when he was fifty-four years of age. He wrote some very successful Eisteddvodic poetry; but nothing that he has written is so well known as the following hymn-poem on the Prodigal Son, with its effective arrangement of light and shade. Its dramatic cast stands in the way of its being used as a whole; but some of the verses are extensively known.



Daniel Evans (Daniel Ddu)

Who is yonder weary pilgrim
From the desert now appears,
Coming home with cheerless footsteps,
And his cheek bedewed with tears?
Worn and tattered is his garment,
There is famine in his face:
Peace has made a vain endeavour
In his heart to find a place.

Hear him to himself bemoaning--
'Father! in Thy house make me
But a servant!--me, unworthy
Any more Thy son to be!'
What is this--this strain celestial
Now I hear above the sky?
Harps ten thousand times ten thousand
In sweet harmony on high?

Oh! the softly flowing echo
From the instruments of gold:
'Journey on, thou weary pilgrim,
Welcome home from deserts cold!
The inhabitants of Light-land
Now with joy thy spirit greet:
See, the robe is ready for thee--
Soon shalt thou the Father meet.

'Journey on, thou weary pilgrim,
Through the desert journey on;
Though thy face is marked with sorrow,
Song for weeping cometh soon:
Heaven's eyes watch every footstep,
Haste thee on, O sorely tried!
Flow, ye tears, a little longer,
Till at home ye shall be dried.'



Who is He that brings the garment
 Beautiful as light of dawn?
Kisses him, the weary lost one,
 To His bosom closely drawn?
Loud and louder swells the music
 Of each glowing golden string:
Little soul, art thou so precious
 In the palace of the King?

Yes, there will be joy in heaven,
 If from evil ways thou flee
There is always, always welcome
 In the Father's house for thee:
Leave the husks and vanished shadows,
 And a world of falsehood spurn:
Thine the fulness and affection,
 Thine the home: return! return!

Morris Williams (Nicander)

Two other clergymen of the Established Church in Wales have rendered valued service to the national psalmody. One of these is the Rev. MORRIS WILLIAMS (*Nicander*), who, in the spirit of the High Church revival, published *The Church's Year*. He also undertook a new version of the Psalms; but he did not succeed in supplanting the old Psalter of Edmund Prys. Like almost all the hymn-writers of this century, his best work in poetry belongs to the Eisteddvod. From his seventeenth year, when he came into notice through a poetical curiosity--a metrical ode made up entirely of Biblical proper names--from thence up to the close of his life, he made large contributions to native literature. He had come personally under the influence of the Oxford movement; and he worked manfully for the revival of his Church in his native land. His labour, and that of likeminded men, was not in vain: the results of his devotion have reached wide and far.

The Church's Year (*Y Flwyddyn Eglwysig*) was published in 1843, reflecting in every part the influence of Keble's *Christian Year*. How far he copied the original, and where he added something of his own, may be judged from a comparison of the following hymn for Quinquagesima Sunday with that of Keble--both being based on the rainbow in Noah's covenant ([Gen. ix. 13](#)).



Morris Williams (Nicander)

Noah beheld the wondrous sign
 On darksome clouds reclining;
God's peace and covenant benign
 Were through its glory shining.

As mounts the lark to yonder sky
 Whene'er the rain is ended,
So from the earth again made dry
 Their song to God ascended.

The Lord Himself in heaven wrote
 His peace in one bright letter:
Expression of a tranquil thought--
 Give grace to read it better!

Bow of the covenant of grace,
 God's loving-kindness sent it!
The earth it seemeth to embrace--
 The hands of God have bent it!

My Father's flaming bow I sing,
 Its flame in love was given:
Inwrought with peace and void of string,
 No arrow from it driven!

As Jacob's ladder showed erewhile
 Heaven and earth in union;
The frowning cloud, the sunny smile,
 Are here in calm communion.

Type of the Saviour, God and Man,
 The Rainbow o'er us bending;
He made the earth and heaven one
 In peace that hath no ending.

How can I bear the sun's strong light?



The rainbowed cloud is dearer:
O Son of God! too far, too bright--
The Son of Man comes nearer.

Morris Williams (Nicander)

This other and simpler hymn is for St. Philip and St. James's Day--'I am the way, the truth, and the life.'

Christ opened on the tree
A way to heaven's door;
And Thou Thyself, O Jesus, art
The Way for evermore.

Truth is the homeward way
These erring feet must wend;
And Thou art still the Perfect Truth,
O Jesu, dearest Friend.

The way is life indeed
To all that walk therein;
And Thou, O Christ, art very Life,
Who savest us from sin.

Give grace to keep the Way,
The paths of Truth made straight:
And follow as Thy flock before,
Until we reach the gate.

Give strength to keep the Way,
Heedless of human sign:
Where Thou hast walked let me be led,
Thy very steps be mine!



Evan Evans (Ieuan Glan Geirionydd)

While the services of Nicander, from their very purpose and form, were largely confined to the psalmody of his own Church, another clergyman--the Rev. EVAN EVANS (*Ieuan Glan Geirionydd*) has given some choice hymns to the nation at large. He was born at Trefriw, and had his early imagination charmed by the picturesque surroundings of his home. His parents were renowned for their piety, and were the pioneers of Calvinistic Methodism in the neighbourhood. Like most great men, he owed his greatness largely to his mother. He started life as a schoolmaster; but a marked success at an Eisteddvod having brought him into public notice, he was induced to devote himself to the ministry of the Church. He held successively the curacies of Christleton and Ince, in Cheshire. Ill-health compelled him to leave Ince, and he spent some time in retirement among the beloved hills of Trefriw. When he had partially recovered, he was appointed to the curacy of Rhyl. This took place in the month of July, 1854. On the 21st day of the following January death came and led him into rest.



Evan Evans (Ieuan Glan Geirionydd)

Nearly all his hymns are prayers--prayers full of the tenderest appeals, as if his faith trembled in approaching the Golden Gate. The following is given as an instance:

To Him who bends to hear the weak,
I bring my simple plea:
In every pain and sore distress,
Turn not away from me!

Although unworthy to enjoy
Thy presence full and free,
Deserving but to be cast out--
Turn not away from me!

When my acquaintance, one by one,
Leave me in misery;
And friend and comrade stand afar,
Turn not away from me!

For Thy dear cross and precious death
On lonely Calvary,
And for Thine intercession now,
Turn not away from me!

When I must face the stormy flood,
Where many sorrows be;
And through the valley walk alone,
Turn not away from me!

When Thou shalt come the second time,
With awful majesty,
To judge the living and the dead,
Turn not away from me!



Evan Evans (Ieuan Glan Geirionydd)

The technical intricacies of these two verses have not debarred them from the attainment of wide popularity:

My race beneath the sun
Is very nearly run;
Life fades away in sad decay,
Soon shall my day be done:
My fragile tent is sorely rent,
My strength is spent well-nigh;
The hour is near--I must appear
In doubt and fear within the clear
Immortal sphere on high.

Grant, Lord, Thy peace to me,
And Thy dear face to see;
Before my day has passed away,
All sinless may I be!
Thy gracious light in death's dark night
Shall soon my fright dispel:
In Thy right hand on yonder strand,
Where fears disband my soul shall stand--
Sweet land! where all is well!



Evan Evans (Ieuan Glan Geirionydd)

While for years the thought of death was so present to his mind, it was natural for him to sing this wistful:

I linger sadly near
The stormy river;
And long to cross, but fear
Lest none deliver:
Oh I that I might but soar
Above its rush and roar,
And on the other shore
Be safe for ever

From every dismal wave
Come dark foretellings;
I think of all the brave
Lost in its swellings:
O soul of mine, so frail!
What if the flood prevail,
And thou at last should'st fail
To reach those dwellings!

But see! from yonder shore
On high ascended,
My comrades in the war,
Their sorrow ended:
Why should I feel alarm?
They crossed on Jesu's arm,
And I shall know no harm,
By Him befriended.

A version of this hymn, changed so as to be an address to the poet, and beginning

Thou, often wandering near
The stormy river,--

is inscribed over his grave in Trefriw Churchyard, where he lies beside his parents and his wife, under the sombre shadow of 'the twin yew-trees.'



CHAPTER IX.

HIRAETHOG-EMRYS-ISLWYN.

In some respects the Rev. Dr. William Rees (*Hiraethog*) ranks as the greatest Welshman of the nineteenth century. Preacher and lecturer, journalist and reformer, poet and essayist, there are whole pages in the national history of Wales covered with his broad and sturdy handwriting. But his poetical genius was too massive to produce hymns of the first order. Most of them lack the smoothness of expression and neatness of form so necessary in the making of a good hymn.

One of the gifts of his muse is a new poetical version of the Psalms. How the ministry of affliction helped him to accomplish this undertaking is told in his own words:

'Failing health kept me almost wholly at home during the winter and spring of 1872-3, even as late as the middle of the month of April scarcely venturing out of the house, except on the Sabbath. I consecrated every hour of every day that my weary nature could endure, through the space of the time mentioned, to the task of completing what remained of this work, together with attending to the calls of the pulpit:--and when the clock was striking four, in the afternoon of Friday, March 21, 1873, I was letting the pen out of my hand, having written the last line of the versification. It would not be easy for me to forget how I felt that moment. I gave thanks from my heart, I believe, to the Father of all mercies for having suffered me to live to see this labour completed; and I tried to dedicate it to the blessing of Him who had supported and strengthened me to carry it through, with a degree of confidence that some might derive benefit and pleasure from its perusal through that blessing. Many a time when, suffering and afflicted, I was at the task, I thought of the words of the Psalmist--"Unless Thy law had been my delights, I should then have perished in mine affliction." So I said:--Had the Psalms not been my delights, I would have perished, from suffering of body and depression of spirit, many a day during that season when I was like Paul, to some extent as it were a prisoner in my own hired house.'

Of the two Psalters of the present century that of Nicander is more marked for smoothness; but that of *Hiraethog* possesses more originality, and makes, a very useful companion of the Psalms in the study.



William Rees (Hiraethog)

The hymn-poem of which a version is given below gains an additional interest from the undertone of personal experience easily recognized among the broader movements of a universal theme. its dramatic cast, however, renders it, like his Psalter, more useful for private devotion than for public worship. It has found its way into most of the later hymn-books of Wales, and is known far and wide.



The Search of a Tired Soul for Rest.

I went searching through creation
For my soul a place of rest--
Disappointment and vexation
Everywhere repaid my quest.
From the world and flesh to tempt me
Came a thousand promised joys;
But I found them false and empty,
Lying dreams and gilded toys.

Then I asked the white and holy
Angel--thousands of the skies--
'With a sinner poor and lowly
Have you one will sympathize?'
Gabriel answered my appealing--
'Not with us; no, there is none
That can have a fellow-feeling
With a soul unclean--undone!

Hope in utter darkness vanished,
And I cried in agony--
'All deliverance is banished!
It is over now with me!'
Stormy clouds on Sinai setting,
And my spirit trembling sore--
Oh! there can be no forgetting
Of that anguish evermore!

On the throne of high possession,
Through my tears at last I see,



In His robes of intercession,
Him who bowed the head for me:
'There He is!' my soul exclaimed,
I can read it in His face--
He will never be ashamed
To receive me in His grace.'

To His throne my soul proceeded,
Deigning at His feet to fall;
And for love and pardon pleaded
Through the blood that saveth all:
'What?'--I mused--'Should I conceal it,
All this grief and broken cheer?
Hide the wound while He can heal it?
It is Christ!--why need I fear?'

When I opened, slowly, sadly,
My dark bosom, sin-oppressed,
Then He opened quickly, gladly,
For my shelter His own breast:
All my burden He removed,
Yea, He gave me full release;
With the smile of my Belovèd
Came the joy of perfect peace.

Body, spirit, now I owe Him,
I belong to Him henceforth--
Oh, that I might live to show Him
Everywhere in all His worth!
When I join the host surrounding
His serene, eternal throne,
I shall sing of grace abounding,
And the song shall be His own.

William Rees (Hiraethog)

The other hymn of his we give has for its theme Christ weeping over Jerusalem ([Luke xix. 28-48](#)).



Lo, He wept! Who, then, is He?
Christ the Lord! What shall we say?
Thousands wept before; but see
God as Man in tears to-day.

Lo, He wept! And why should He?
Oh, not for Himself one tear!
It was human misery
That had touched His soul so near.

Lo, He wept! And all around
See the crowd exulting leaps;
Loud and far the songs resound;
They rejoice--He only weeps.

Lo, He wept! He sees the doom
Of the city close at hand:
Soon to fall in awful gloom,
In the fire a burning brand!

Lo, He wept! What love hath He
For His enemies revealed!
Tears of gentle charity--
'Tis the heart of God unsealed.

Lo, He wept! Ah, sinner, see--
See, the tears are falling fast!
He of pity wept for thee--
And wilt thou not weep at last?

Dr. Rees was born in the month of November, 1802, at the foot of Hiraethog Hill, near Denbigh. It was in the same month, eighty-one years later, that he fell asleep in the city of Chester. 'The search of a tired soul for rest' came to an end, when the Saviour met him at the door and asked him to come in.



William Ambrose (Emrys)

A close friend and fellow-worker of the last was the Rev. WILLIAM AMBROSE (Emrys). He was born at the Penrhyn Arms Hotel, Bangor, August 10, 1813. The course of his life was even and calm as the flowing of a river through a level land, his death alone adding an incident of startling impressiveness to his earthly story. He was preaching in his own pulpit at Portmadoc on Sunday, April 27, 1873. For some time he had been suffering much from the effect of a paralytic stroke; but that was a day of marked power, and the people felt the peculiar nearness of the spirit land. The text of the evening sermon was [Isaiah vii. 15](#): 'For thus saith the High and Lofty One that inhabiteth eternity, whose name is Holy; I dwell in the high and the holy place, with him also that is of a contrite and humble spirit, to revive the spirit of the humble, and to revive the heart of the contrite ones.' It was a remarkably powerful sermon; and hundreds were rejoicing that night in the hope of restored eloquence and further guiding of their soul through him into the doctrine of Jesus Christ. But he had scarcely come down from the pulpit when he was seen to grow pale and lean heavily back. It was the final stroke--the hand of death was laid upon him as he was coming out of the shining cloud. For six months he lingered; and all that time the silver tongue was speechless. It was on the 31st of October, the same year, that the silent Hand once more was laid upon him, and more heavily. But it was only to make his spirit free, and to lead him to the land where the word of eloquence can never be hushed any more.



William Ambrose (Emrys)

His poetry, like his life, is beautifully clear and tranquil. This hymn, for instance does it not sound like the footsteps of the Spirit of Peace in the house of life?

Give me quiet resting-places,
 Lord, beneath the shade of palms;
Where the heavenly pilgrims gather,
 Where they sing their joyful psalms:
There they linger to make mention
 Of Thy faithfulness and grace,
Till their sorrows are forgotten
 In the pleasure of Thy praise.

Happy is the brethren's discourse,
 As they seek the better land;
Not an evil tongue to flatter,
 Nor a traitor's cruel hand:
Heavenly dew on each experience,
 Words of faith in glad refrain--
All are filled with sweet home-longing,
 Where the end is glorious gain.

Lord, until we reach uphold us!
 It is but a little while;
When the journey darkly closes
 Let Thy sunlight on us smile:
Let the breezes of the Home-land
 Meet us in the valley's gloom;
Till our feet are safely treading
 Hills of light and fadeless bloom.



William Thomas (Islwyn)

The Rev. WILLIAM THOMAS (Islwyn) was born at Mynydd-islwyn, in the county of Monmouth, April 3, 1832. His life was spent in the secluded and undisturbed neighbourhood of his birth; and there he died November 20, 1878. Purposing in his early youth to become a land surveyor, at the age of twenty-two the inward impulse led him to the pulpit. He was ordained at Llangeitho Association in 1859, but he never took a pastoral charge. He suffered much from melancholy. In consequence his preaching engagements were not kept as faithfully as they should have been. Sometimes an elder would announce him in the following significant terms: 'Islwyn will preach here next Sunday--if he comes.'

William Thomas (Islwyn)

His poetry stands among the best in Welsh literature, deeply tinged as it is with the unfamiliar idealizings of a mystic soul. Only three of his hymns are published. The one given below has already found a place in the hymnody of the Welsh Church, and has its record among the songs ordained of the Holy Spirit to give stay and patience of hope to the righteous in the hour of sorrow and death.

See, my soul, the land of brightness
Far above the clouds of time;
Where the breeze with balmy lightness
Bloweth through a genial clime;
Joyful thousands!
Moving in its rest serene.

Life has there its crystal fountains,
Peace--whose rivers softly flow,
To refresh its vales and mountains,
To immortalize its glow;
And salvation
On the sunny shores is breathed.

Never can a mortal arrow
On its nearest province fall:
Death's dominion is but narrow--
There it cometh not at all:
Life abundant;
Immortality at home!

Every breeze of winter changes
On the shore to heavenly calm;
O'er its fields no sorrow ranges,
Every sigh becomes a psalm:
Into Jordan
Falls the last most bitter tear.

There--there is not one that mourneth,
There--there is not any sad;
There--the gall to honey turneth,



117



118

There--the bound is free and glad:
Joyful thousands!
There abiding evermore!

Now my heart is filled with blessing,
And a sacred joy is mine,
In the hope of soon possessing
That inheritance Divine:
Joyful thousands!
Drawing near that promised land!

CHAPTER X.

**S. R.--DAVID JONES OF TREBOBTH--ROGER EDWARDS--THOMAS REES,
D.D.**

The Rev. SAMUEL ROBERTS--better known as S. R.--was born at Llanbryn-mair, on the 6th of March, 1800. His father before him was a preacher of high worth, and a father of many churches; he contributed largely to theological literature, and was a trustee and correspondent of *The Evangelical Magazine*. The son was also an indefatigable worker, and divided his life between America and Wales. He used his pen lavishly on behalf of all reforms, whether in public economy or church principles, whether in social movements or in religious progress. He was an uncompromising iconoclast, and possibly spent too much of his time and talent in 'handling the bow.' He died at Conway in the month of October, 1885.

In 1841 he published a collection of over two thousand hymns, which passed through at least eight editions. It is a very fine collection, and has several hymns and translations by the editor. The names of authors, however, are not given. I must therefore give the following selections as anonymous:



Samuel Roberts (S. R.) (editor)

THE FRUITS OF CHRIST'S TRAVAIL.

Our dearest Lord went forth to sow in tears,
 When days were dark, when He was weary too;
But now the joy of harvest-tide appears,
 And for His toil shall endless praise be due.

As firstfruits went He to the blessed land,
 And from His woe shall fields of harvest rise;
It shall be gathered by the Lord's own hand,
 From earth's four corners to th' eternal skies.

Samuel Roberts (S. R.) (editor)

MINISTERING ANGELS.

Great God, to what glory and lofty estate
Thine Only-begotten was raised, and made great!
The angels in dazzling white garments are known
As ministers of His untarnishèd throne.

The angels are bidden to guide us who roam,
To lead us and bring us the narrow way home
Whatever the dangers that crowd on the road,
They meet us in journeying homeward to God.

When I must depart from this frail tent of dust,
When I must appear at the throne of the Just,
Oh, let a kind angel from Paradise come,
To guide and defend me and bring me safe home.

Samuel Roberts (S. R.) (editor)

WHAT OF THE NIGHT?



Watchman, say, what of the night?

Is the dawning still afar?

Pilgrim, see, so fair and bright,

O'er the hills the Morning-Star:

Watchman, what denotes its sign?

Is it better time for man?

Pilgrim, 'tis the dawn Divine

Of the everlasting plan.

Watchman, say, what of the night?

Is it still not nearing day?

Pilgrim, night is done! the light

Spreads upon its glorious way:

Watchman, why departest thou?

Why turn home when all is gain?

Pilgrim, o'er the wide earth now

Comes the Prince of Peace to reign!

John Roberts, Llangwm

THE MARRIAGE OF THE LAMB.³

I.

II.

Who the Prince?--and what the chariot
O'er the starry pathways led?
Armies follow on white horses,
Many crowns are on His head:
King of glory!
On His robe the name is read.

His look pierceth through creation,
Flames within His eyes abide:
Who is this--but Zion's Bridegroom?
Gently smiles He on His bride:
His the garment
With His life-blood deeply dyed.

Who is this fair Bride approaching
Through the gates of death serene?
Lo, the beauteous light of dawning
Blushing leaves the radiant scene:
She is Zion,
In fine linen white and dean.

Through the shining realms of starlight
Let the angels clear the way;
Let all Nature wear its glory,
And each flower its sweet array:
Sing the marriage
Of the Lamb in many a lay.



³ These verses are by Rev. John Roberts, Llangwm.

THE LORD'S TABLE.

The table of Thy grace,
Lord, here I take my place;
Let me Thy face behold well pleased:
Thy face, my dearest Lord,
Doth highest joy afford,
And love's sweet word lights up the feast.

When musing I draw near
The woe of nail and spear,
With reverent fear my spirit guide:
Let me Thy freedom share,
Make strong my faith to bear
Thine ark with care till eventide.

Soon, soon doth time remove
These earthly feasts of love--
The sorrow of the world remains:
But in that sweet countrie
No sword to bear have we,
For charity unending reigns.



David Jones (of Treborth)

The Rev. DAVID JONES (of Treborth) was born June 2, 1805, in the parish of Dolyddelen, Caernarvonshire. His eldest brother was the celebrated Welsh preacher--John Jones, Talysarn. Neither of them as children had any opportunities of education beyond what the Sunday school provided. Their father died when the eldest brother was only ten and the youngest only two. So, as they grew up, the former went to work in the slate quarry, and the latter stayed at home to work on the farm for his mother. David Jones, from his boyhood, was fond of preaching: often he would retire to some unfrequented spot and become both preacher and audience himself. He was twenty-one years old when he gave his first sermon in public, and soon came into note. He, like his brother, had the true instinct of self-culture, which saved him to a large extent from the misfortune of early disadvantages. He was ordained at Bala in 1834, and laboured successively at Caernarvon, Treborth, and Llanfair-fechan, where he died June 23, 1868. He published three extensive poems on the subjects of 'The Prodigal Son,' 'Christ's Sacrifice,' and 'Man.' The spirit of his poetry is well represented by such verses as these:



David Jones (of Treborth)

The Sacrifice wickedly slain
 On Calvary one afternoon,
Did God for atonement ordain,
 And He is well pleased in the Son:
His merit no language can tell,
 The title of Godhead is His;
No praises can ever excel
 The worth of a Saviour like this.

The earth is so little, beside
 Creation's unmeasured reach--
A small speck of dust undescried,
 A drop of the sea on the beach:
But Love wrought its victory here,
 A conquest of glory supreme;
And Calvary's accent is clear
 Through heaven in each rapturous theme.

Awake! it is time, oh! my soul,
 Be strong to forget every pain;
The Church of all nations extol,
 The praise of the Lamb that was slain:
The work is so vast in its plan,
 Too few are the words of the earth,
Too feeble the talents of man,
 To tell the Atonement's full worth.

The Feast of Atonement is nigh,
 The world is to share in the feast--
Let all the bright stars of the sky
 Be bells of fine gold for the Priest!
His praise let all powers make known--
 'He reconciled us unto God!
The Aaron who died to atone,
 He liveth, with glory endowed.'



Let all worlds in concert unite
 To give the Redeemer His due,
Until their rejoicing delight
 Th' eternal dominions of blue:
All space be an ocean of praise,
 And waves of harmonious refrain
Surge back over infinite ways
 To the shores of creation again!

Oh! sinner, hast thou not a voice
 For Him who is Refuge alone!
The angels adoring rejoice
 That He for us all did atone:
Their wonder they ever confess,
 To think of His death in our room:
But is their astonishment less,
 That man should keep silent and dumb?

Awake! to the Lamb be thy song!
 Whose debt can be ever so great?
In singing His praises grow strong;
 Begin,--'tis already so late!
The song of the white-wingèd quire
 Is weak for that triumph of love:
Stand thou in thy part, and aspire
 To add to the rapture above.

The angels in singing proclaim,
 'Christ Jesus! our Wonder is He:'
But man has much more in the Name--
 'Christ Jesus is Life unto me!'
They wonder to think of Him dead--
 For thee did He journey that way:
The angels can call Him their Head--
 'My Brother' canst thou to Him say?



Roger Edwards

The REV. ROGER EDWARDS was born January 22, 1811, at Bala--a name associated for ever with some of the noblest and most romantic traditions of Methodist piety. He received a good education, and preached his first sermon on the verge of his twentieth year. In the year 1834 he settled at Mold, and there he remained till the end of his days. No one ever deserved a title better than he did that of 'Bishop of Flintshire,' given him by the unanimous voice of the people. His memory remains beloved in all the Churches. Possibly, however, in after years his name will be remembered more through his intimate connection with the rise of Welsh periodical literature, He settled at Mold for the purpose of editing one of the pioneer newspapers of the Principality. In 1846 he was appointed sole editor of *Y Drysorfa*, the monthly organ of the Calvinistic Methodists; and he held the appointment until his death. But perhaps still more important was his connection with the premier review of Wales--*Y Traethodydd*--started, in 1845, under the joint-editorship of himself and the late Dr. Edwards, of Bala. In 1840 he edited a denominational hymn-book, for which he wrote several hymns. He also published, in 1855, a volume of moral and sacred songs, which has passed into a second edition. Simple, chaste, and serious is the note of all he did. The first given is a song of early piety:



Roger Edwards

Dear is the advent of the spring,
With sunny smiles aglow;
When Nature leaves her languishing,
And all things beauteous grow.

Dear is the face of early rose
Where'er it first appears;
How fair its purple mantle shows,
Softened with dewy tears!

Dear is the plant that yields its spoil
The first of all the rest;
It pays for all the anxious toil,
And care itself is blest.

Dear is the innocent delight
Of lamb in gleesome play;
And sweet to hear the birds unite
In song at break of day.

But only some frail shadowing
Is all on earth we see;
Dearer than every joy of spring
Is early piety.

Oh! scene most fair--some glad young heart
Walking with Christ in light;
Thus earth and heaven take a part
In witnessing the sight.

The zeal that works with quiet rule,
Bright looks, affections warm,
Make him in God's work beautiful,
As morning's pleasant charm.

True piety in early days



Its joy through life supplies;
It brings its heir through all rough ways
To live in Paradise.

Roger Edwards

The next is a favourite Christmas hymn:

What is in Ephrata heard?
Angels bringing joyful word:
What new song of heaven have they?
Christ is born! is born to-day!
Haste to David's city, haste!
God is there made manifest;
See the King of glory, see,
Brother of us all is He!

Silent babe, what name has He?
Lord of all eternity:
What hath brought Him down so low?
Love for sinful man to show:--
Wings of tender mercies bright
Brought Him down from heaven's height;
Let the beauty of His praise
Ever be on all our days.

To the angels what is He?
Their high Prince of majesty;
What to us who sin and fall
He is Brother of us all:
Then if angel-harps be His,
What we owe much larger is:
Christ the Lord--He is our own!
Let the wide earth be His throne.



Thomas Rees

The author of the *History of Protestant Nonconformity in Wales* is by no means an unknown name in England. The Rev. Dr. REES, of Swansea, was an interpreter of Welsh religious movements to his English brethren. He anxiously watched the growth of English speech in South Wales, and the large inflow of English people; he also saw how urgent it became to meet the new conditions. So he kept pleading for sympathy and help in a work that may well be called missionary; and he had the satisfaction of seeing his pleadings honoured, and a great movement inaugurated. He was born December 13, 1815, in the parish of Llanfynydd, Caermarthenshire, amid circumstances poor enough. His school-days were limited to one quarter; but, luckily--like many others who have become princes of the Welsh pulpit--he knew how to be his own teacher. As a boy he was put down as good-for-nothing; but the moment he found entrance into the pulpit his life-work was begun. He was abundant in labour, whether for the pulpit or for the press. He translated the commentary of Albert Barnes on the New Testament into Welsh; and in his latter years he published an edition of the Bible with devotional annotations. In 1884 he was elected chairman of the Congregational Union of England and Wales--the first Welsh minister to be so honoured. And his chairmanship was to be honoured of heaven; for a few days before the May meetings of 1885 had come he lay at rest. His address was ready, on 'The Power of the Pulpit;' but on the 29th of April God called him to join the congregation of the first-born, leaving the vacant chair for another to fill. He is doubly deserving of a place here--both for the hymns he wrote and for the affectionate care with which he has saved the scant history of several hymn-writers from being utterly forgotten. Several of his hymns were meant for harvest thanksgivings; and one of these is given below:



Thomas Rees

Let us thank the Lord together
 For the mercies of His hand;
Once again the crown of plenty
 Blesses all this happy land:
Gracious, are the Father's ways,
Let us bring Him comely praise.

Though our faults have cried in heaven
 For His vengeance on our head,
Yet hath He preserved unbroken
 For our good the staff of bread:
God of patience is He named,
Loud His praises be proclaimed!

Give us grace, Lord, in receiving
 Bounteous gifts of Thy left hand,
Lest we may forget the riches
 Of another, better land:
May each precious soul be fed
With the true and living Bread!



Thomas Rees

The truth of the following hymn is well illustrated in the author's own life, remembering his lowly beginning and the honoured end:

A pilgrim to the pleasant Land,
Oft hindered on the way,
I keep the path and trust my God--
For strength comes with the day.

Often have foes beset my soul,
Which would my faith betray;
But they have failed to lay me low--
For strength came with the day.

And should worse enemies arise
In pitiless array,
My way is forward, fearing nought--
For strength comes with the day.

When Death, the king of terrors, comes,
To break my tent of clay,
I shall not fear his ruthless arm--
For strength comes with the day.

When I shall stand on Canaan's hills,
In freedom's perfect way,
How sweet will be the joy of praise
For strength with every day!



CHAPTER XI.
PICTURES AND CONCEITS.

Where the whole range of hymnody is so largely picturesque, it may seem superfluous to mark any hymns in particular as pictures. But there are Welsh verses--many of them not found in the ordinary hymn-book--which are so popular, that it would be unfair to leave them unmentioned. They are folk-songs--more often recited than sung. Some striking picture or pretty conceit has appealed successfully to public favour, and passes down from generation to generation, the name of the author being either lost or doubtful.



The late Rev. Paxton Hood has made the name and style of CHRISTMAS EVANS familiar to English readers. He allowed his fancy free range in allegory; and this verse admirably represents the boldness of his style:

On Calvary together
Two flames were seen to shine;
A flame of love for sinners,
A flame of wrath Divine:
Their smoke on high ascended,
And hid the stars of light;--
Between the two flames, dying,
Was Jesus--wondrous sight!



The author of the next verse was the Rev. David Davies, Ebenezer, Swansea:

Golgotha! the greatest battle
 Ever fought was on its height;
There the Lamb without a weapon
 Crushed the dragons in His might:
There He thirsted, there He languished,
 Overcoming hell's despite;
Yet within His heart a fountain
 That can wash the Ethiop white.

Anonymous are the two following verses, given as examples of the poetry of quaint conceits--after the manner much affected by such writers as Herrick, and Crashaw, and George Herbert. The first is a conceit on Christ as the Rock:

Come and see! A Rock appears,
Bound by men with swords and spears:
Come and see! Alone and still
Hangs a Rock upon the hill:
In a rock a Rock is laid,
Till three days their course have made:
Spite of stone and soldiery,
From the rock a Rock breaks free.

The second is a conceit on Christ as the Sun:

In sight of the sun was stricken
The Sun on Calvary's height;
The Sun made the sun to darken--
Was it not a wondrous sight?
The Sun without sun was buried,
And lay in the silent tomb,
Till the two suns rose together,
When the third day's dawn was come.



Thomas Williams (Bethesda'r Fro)

The author of the next verse is the Rev. Thomas Williams, Bethesda'r Fro, already referred to:

May He who once at midday
 Sat down by Jacob's well,
In passing through Samaria--
 Now come with us to dwell:
Athirst to save the people
 Was Jesus Christ of yore;
Athirst is He in heaven
 To save yet many more.

Dr. Phillips (Newaddlwyd)

The name of Dr. PHILLIPS, Neuaddlwyd, can never be separated from the history of religion in Wales during the first half of the present century. He was a pioneer of education--especially in the training of young men for the ministry. It was pre-eminently a labour of love; his influence therefore on his pupils, and through them on the churches, was immense. He was an enthusiast of foreign missions, and had the pleasure of ordaining three young men out of his own Church as missionaries. He was born in the parish of Llanvihangel-ar-Arth, Caermarthenshire, March 29, 1772, and died December 2, 1842. A few single verses of his are very popular--none more so than the one translated thus:

Once again the world shall see
Him who went to Calvary,
Sitting throned in high command,
With the balance in His hand:
All of every time and place
Shall be weighed before His face:
Seek, my soul, the pearl most rare,
That will turn the balance there!



Dr. Phillips (Newaddlwyd)

The River of Death--a favourite picture of every Welsh hymn-writer--is the theme of the next verse:

I must cross a mighty river,
 Deep between two worlds it flows;
And the sounding of its waters
 Are these many earthly woes:
In its waves in sorest anguish
 I shall very soon be found--
Oh! for Christ as my foundation!
 Then my feet shall touch the ground.

Titus Lewis

A variation on the same theme is the following:

Seek thou, my soul, in earnest,
 The Rock to build upon,
The only place of resting,
 The sure foundation-stone:
How sweet within the river
 The Rock that will not fail,
When every storm is breaking
 This soul of mine so frail.



The author of the latter was the Rev. TITUS LEWIS, a celebrated Baptist minister. He was born at Cilgerran, Pembrokeshire, Feb. 21, 1774, and died at Caermarthen, May 1, 1811. He was a contemporary and co-worker with Christmas Evans, and he spent his brief life in unwearied labours for the pulpit and for native literature. He had very few advantages of early education, and yet he wrote a *Political and Religious History of Great Britain*, he published a Welsh-English Dictionary, and had most to do with translating Dr. Gill's commentary into Welsh, as well as several other works.

John Roberts (J. R.)

Another variation on the same theme is from the pen of the Rev. JOHN ROBERTS, Conway--a brother of S. R., and better known also by his initials as J. R.:

A weary traveller
Beside the River stood;
His lamp was in his hand,
And shone across the flood:
It brought the other shore in sight,
Where many angels walked in white.

In fear he took his steps
Down to the water's brim;
But through the darkness vast
Clear shone the lamp for him:
And through the surge the angels bright
Can see him coming in its light.

Behold, his great High Priest
Among the shining throng!
And He is coming down
To break the current strong:
The land in safety he hath won,
That needs not any lamp or sun.



Samuel Roberts (S. R.)

S. R. himself is the author of this song--

Afar on the ocean, one dark and cold night,
A little boat sailed without star or moon-light;
The roar of the wind and the rush of the wave
That night even frightened the heart of the brave.

The child of the captain was free from alarm,
All happy and merry he dreaded no harm:--
'In spite of the wild waves what is there to fear?
We are sure to reach home--*for my father doth steer.*'

Oh, dear child of heaven, what makes thee afraid?
When high seas are raging be thou not dismayed
When wildest and blackest the great depths appear,
Thy life is still safe--*for thy Father doth steer.*

Rejoicing eternal for thee is at hand;
Thy loved ones are waiting on yonder fair strand:
Thy home is the mansion that shineth so clear,
And Canaan is nearing--*thy Father doth steer.*

Then spread forth thy sails to the favouring breeze,
The bosom of Jesus will soon give thee ease:
Thine anchor is safe, and thy Captain is here,
Thy boat's in the haven--*thy Father doth steer.*



To close this chapter of pictures and conceits, we give this spiritual romance in miniature, from the pen of a living writer--Mr. WILLIAM JONES (*Ehedydd Ial*), Llandegla:

The sky became at noon
As black as very night;
With neither sun nor moon,
Nor any star of light:
And from the cloud stern Justice hurled
Its lightning through the darkened world.

With guilty fears beset,
My conscience cried dismayed;
And ne'er shall I forget
That bitter cry for aid:
In agony I turned and fled,
Not knowing where to hide my head.

I reached the Law's strait door,
Hoping to find release;
I pleaded, faint and sore,
For refuge and for peace:
'Flee for thy life,' she said, 'from me,
To the Son of Man on Calvary!'

Fleeing, I tried to flee,
Amid the thunders' roar;
The lightning followed me,
Like some red host of war:
I came at last to Calvary--
There Jesus only could I see.

What though my flesh be grass,
And all my bones but clay,
I'll sing where lightnings pass--
'God took my sins away!'
The Rock of Ages--there I've stood:
Quenched are the lightnings in His blood!



CHAPTER XII.
VERSES WITH A HISTORY

No story of the Welsh hymns would be complete without a note on the influence of single verses. The hymn-book in the pew is an innovation--quite within recent years--of Welsh church-life. The hymn-book used to be the private property of the pulpit; consequently the people had to learn their favourite hymns by heart--and a very profitable exercise it always is. A hymn within the heart is life. But in learning hymns it often happens that one special verse stands out from among its sister verses. The latter may be forgotten; the one clings to the memory.



This single verse of [Williams, Pantycelyn](#), has been the password of many a powerful revival, the last two lines being doubled and trebled over and over again, as the hearts of the congregation were moved by the breath from Calvary:

Jesu's blood can raise the feeble
As a conqueror to stand;
Jesu's blood is all-prevailing
O'er the mighty of the land:
Let the breezes
Blow from Calvary on me.

Morgan Rhys

Another verse, vividly associated with times of refreshing, is the following by Morgan Rhys:



Thy gracious ancient promise
Has saved a countless host,
Who sing its praise for ever--
Once they were of the lost:
Though often sorely wounded
With evil in the strife,
They found the leaves of healing
Upon the tree of life.

It is an old funeral custom in country districts of the Principality to sing on the road from the house to the churchyard. The funerals are mostly public, and there is generally a large concourse of people. The procession moves slowly on, singing here and there, as it moves, some measured, mournful melody, with a wondrously touching effect. If any one has ever heard this music of the dead coming with muffled far-off tones from some narrow, lonely glen, he will never forget it. It is a minor melody that is sung, whether the words be of sorrow or of hope. Among the verses I have often heard on these occasions is this, by #Thomas Williams:

Oh! what distances eternal
Are to-day before my face;
Never staying, never resting,
I must journey to my place:
Though so narrow,
I must through the gateway pass.

And this other, by [Williams, Pantycelyn](#):

When human help is at an end,
God's pity shall not languish;
He will be Father, Brother, Friend,
In death's relentless anguish.

But no verse has so hallowed the presence of death as the following, the author of which seems to be unknown:

There shall be thousand wonders,
At break of day, to see
The children of the tempests
From tribulation free;
All in their snow-white garments,
In new and perfect guise,
Upon their Saviour's likeness,
Out of the grave they rise.

This verse having been of late rather prominently brought before the English public, through its being sung at the London National Eisteddvod and beside the grave of the late Henry Richard, M.P., several attempts have been made to translate it. Below is a rendering by Mr. Josiah D. Evans (*Ap Daniel*), New York:



Ten thousand glorious wonders
 Shall greet the morning ray;
When earth's storm-beaten children
 Shall wake to endless day;
All clad in robes of whiteness,
 And crowned with fadeless bloom;
In their Redeemer's likeness,
 Ascending from the tomb!

Sung to a tune of its own, the impressiveness of the verse in the original is most profound. Every separate line--almost every word--seems to have a history. However neatly translated, this history is always wanting in the new language. Hence the translator's despair.



Perhaps no single verse in Welsh hymnody has such a romantic incident in its history as the one given below, written, as it was, by Williams on the occasion of the memorable Lisbon earthquake:

If Thou would'st end the world, O Lord,
Accomplish first Thy promised word,
And gather home with one accord
From every part Thine own:
Send out Thy word from pole to pole,
And with Thy blood make thousands whole,
Till health has come to every soul,
And after that--come down!

In February, 1797, the French effected a landing near Fishguard, in Pembrokeshire. Napoleon was then a name of terror to England; and the news of the landing spread through the country with the rushing violence of a prairie fire, bringing with it wherever it went an overwhelming sense of doom. Mounted heralds posted through the length and breadth of Wales, without waiting to ascertain the force of the enemy. In every village and town the terrible message was left, and people generally made ready for the bitter end of all things. One of these fiery heralds happened to pass by the Independent Chapel at Rhydybont, Cardiganshire, where a preaching service was being held at the time. Mysteriously he whispered his wild message to some one near the door, and away he went again to scatter broadcast the seeds of a storm. From one to another in the chapel the news mysteriously flashed--the curiosity of those who did not know being almost as tragic as the consternation of those who knew. The preacher was confounded, and he was compelled to stop and ask for the cause of such unseemly commotion. Some one shouted--'The French have landed at Fishguard!' Bad before, it was worse now. Had a lightning struck the house, the panic could scarcely have been more overpowering. No one durst move or speak; the preacher himself sat down in the midst of his sermon utterly overborne. Only one soul was found equal to the occasion--and that a woman's soul. Let the name of Nancy Jones not be forgotten in the chronicles of noble women who have dared and endured. She never for a moment slackened her hold of the Higher Will. She was a true daughter of the Great Revival: a neighbour, too, of David Jones, of Cayo. At many a service before that day her voice had been sweetest and fullest in the fervour of song. She called to the preacher when he stopped--'Go on: if the French are at Fishguard, we have God to take care of us.' But the preacher still declined. A neighbour of hers--David John Edmund by name--was present, remarkable for his gift in prayer. To him she turned next, and asked him to pray. But even he was not one of five that could chase a hundred that day. 'Well, then,' she said, 'give a verse out for us to sing.' No; David John had no heart for so much as that. 'Very well,' this mother in Israel

145

146

added, 'I shall give out a verse myself, and you start the tune.' Calm and solemn and sweet echoed the words through the building--

If Thou would'st end the world, O Lord,

and so on to the end of the verse. Great was the fall of David John; even his tunes had taken unto themselves wings. She had to start the tune herself; but scarcely had she struck the first notes before her courage with an electric thrill restored the congregation to spiritual consciousness. They joined in the song, of their new Deborah; faith grew more steady and clear; the French were well-nigh forgotten in the glorious inspiration of 'the promised word.' A woman's faith has often in it something of a miracle.

CHAPTER XIII.
HYMNS OF TO-DAY.

For all the hymns which have been written, there is room in the Wales of to-day for a new school of hymnody. Every age has its peculiar mode of religious expression; the age now dawning in Wales emphatically so. It will be an age of transition and suspense; it will claim the guidance of strong, progressive thought. I trust the Eisteddvod will not exhaust the muse of all its bards. Some of them, surely, will not consider it a vain thing to give the Church of Christ the psalm that will sanctify its anxiety, that will teach it where to find rest and hope and light.

It will not be amiss, therefore, to close the present volume with a few gleanings from contemporary poetry.



Herber Evans

The first is from the pen of a preacher as well known almost in England as he is in Wales--
-the Rev. Dr. HERBER EVANS, of Caernarvon:

Keep me very near to Jesus,
 Though beneath His cross it be;
In this world of evil-doing
 'Tis the cross that cleanseth me:
Should there come distress and darkness,
 Let this hope with me abide--
After all the gloom and sorrow,
 Light shall be at eventide.

Bring to mind my past experience--
 That shall take my fears away;
For Thy goodness and Thy mercy
 Shall be mine till close of day:
Through the tears, the clouds, the tempest,
 Shine on me, O Crucified!
There's a promise in God's rainbow--
 Light shall be at eventide.

Lead me onward to the future,
 Where I fear one step to move;
Still the love of God will keep me--
 Love beyond a mother's love:
Calvary has said sufficient--
 Hear them sing on yonder side:
Though the cross stand in the pathway,
 Light shall be at eventide.



Thomas Levi

The Rev. THOMAS LEVI, Aberystwith, through his popular children's monthly--*Trysorfa y Plant*--has been for years a close friend of the children of the Principality: and among other things he has written several charming hymns for their use. The following is one of his:

The ark upon the deluge
Was Noah's safe abode;
Though sail and helm were wanting,
His Captain then was God:
The Lord was very angry,
And all the world was drowned:
Not even lofty mountains
Could anywhere be found.
Though sail and helm be wanting,
If the ark be our abode,
We'll sing above the deluge--
Our Captain still is God!

Eight souls alone were rescued
To walk the earth again--
Through them a thousand counsels
Wrought out the good of men:
The Babe adored of shepherds
In little Bethlehem,
And Calvary's great Passion--
All came of saving them.

The Lord of Hosts remembered
His covenant of peace;
And He remembered Noah,
And made the waters cease:
A gracious sign He granted,
His faithfulness to prove--
The tender leaf of olive
Brought by the white-winged dove.
Though sail and helm be wanting,
If the ark be our abode,



We'll sing above the deluge--
Our Captain still is God!

The next two are by well-known bards of the Eisteddvod,--the first by the Rev. EVAN REES (*Dyfed*):

'Heights of Calvary' (*Pen Calfaria*)--it should be noted--is a well-known refrain in a revival verse of Williams.

Calvary, with radiance glowing,
Thither now I turn my face;
Immortality is flowing
From above in streams of grace;
'Heights of Calvary!'
Build thy nest there, O my soul!

There I hear in breezes mellow
Sounds from far of heavenly themes,
Learnt of yore beneath the willow
On the bank of Babel's streams:
'Heights of Calvary'
Join the earth to heaven's land.

Scorchèd in the flame of burning,
See the thief's uncared-for soul,
At the last to heaven turning,
Pitied--rescued--and made whole:
'Heights of Calvary'
Shall his song for ever be.

In the vale with shadows crowded,
When I sink with sore dismay,
Calvary will stand unclouded
In its baptism of day:
'Heights of Calvary'
Are transfigured by the cross.

Once its summit was benighted
With a cloud of wrath Divine,
But Atonement's sun has lighted
All the hill as mercy's shrine:
'Heights of Calvary!'



Never more shall night come there.

Oh, to climb in holy fancies,
 On my knees, this Mount of love!
There I see, through tearful glances,
 Nothing save the cross above:
 'Heights of Calvary'
Make my tears a stream of peace!



The closing hymn of the book is by Mr. BENJAMIN DAVIES (*Tafolog*). 'Unto Him' (*Iddo Ef*) has become a separate phrase in the language of Welsh devotion:

Through the eternal blue
The circling worlds renew
 Their joyful hymn:
They sing in mighty chord,
Like mountain floods outpoured--
'Not unto us, O Lord,
 But--Unto Him!'

Great winds and waves unite
With thunders to recite
 The choral theme:
The pleasant whispering rill,
The voice of torrent shrill,
The storm from hill to hill,
 Sing--'Unto Him!'

The winged quires of Spring
Make all the woodlands ring
 With grateful hymn:
Each leafy bush ablaze
Its altar doth upraise,
For festivals of praise
 Held 'unto Him.'

Soul! would'st thou turn aside
This praise to thine own pride,
 Making it dim?
The song of self in thee
Would break the harmony
Which floweth fall and free,
 All--'Unto Him.'

Like some frail shower-drop,
Losing itself in hope
 To find the sea,--



Let charity's sweet reign
Grant me the sacred gain,
To lose, and still retain
 Myself in Thee.

Myself no more I know
By Jesu's cup of woe,
 Filled to the brim:
Dying beside God's rood,
Beneath the tears and blood,
Is life's beatitude,
 Sealed 'unto Him.'

If Jesus sowed in tears
The harvest of the years,
 When days were dim;
One day shall stand revealed
His golden harvest-field,
And all the worlds shall yield,
 Praise--unto Him.



INDEX.

	PAGE
ANCIENT HYMN	10
In the Name of the Lord (<i>in enu Domni</i>)	
MAURICE KYFFIN	15
CAPTAIN MIDDLETON	16
EDWARD KYFFIN	17
EDMUND PRYS	18
Set on my mouth a seal, O Lord (<i>O Arglwydd, gosod rhag gair ffraeth</i>)	
DAVID JONES	28
Men of the world are asking (<i>Mae plant y byd yn holi</i>)	
Come, brethren, unite (<i>Dewch, frodyr, un fryd</i>)	
WILLIAM WILLIAMS	29
O Thou Righteousness eternal (<i>O Gyfiawnder pur tragwyddol</i>)	
Why should beasts of prey be suffered (<i>Pa'm caiff bwystfilod rheibus</i>)	
'O'er the gloomy hills of darkness' 'Guide me, O Thou great Jehovah'	
Salvation like a boundless sea (<i>Mae'r iachawdwriaeth, fel y môr</i>)	
To-day are ye not saying (<i>On'd ydych chwi'n dywedyd</i>)	
I look beyond the far-off hills (<i>'Rwy'n edrych dros y bryniau pell</i>)	
While the stormy winds are blowing (<i>Na'd i'r gwyntoedd cryf, dychryllyd</i>)	
The cloud has almost cleared (<i>Mi wela'r ewmwl du</i>)	
Here I know myself a stranger	



(*Dyn dyeithr ydwyf yma*)
 Once again my sigh of sorrow
 (*Unwaith eto mi ddyrchafaf*)
 Much I love the faithful pilgrims
 (*'Rwyf yn caru'r pererinion*)
 The standard is ahead
 (*Mae'r faner yn y blaen*)
 Ride to battle, ride victorious
 (*Marchog Iesu yn llwyddianus*)
 Speak, O Christ! the gentle-hearted
 (*O llefara, addfwyn Iesu*)
 In lonely desert place
 (*Mewn anial dyrys le*)
 The glory is coming
 (*Fe welir y dyddiau*)
 Who'll give me balm of Gilead
 (*Pwy ddyry im' falm Gilead*)
 To Thee, my God, my Saviour
 (*Fy Nuw, fy addfwyn Iesu*)
 Jesu's blood can raise the feeble
 (*Gwaed y Groes sy'n codi fyny*)
 When human help is at an end
 (*Pan ballo ffafor pawb, a'u hedd*)
 If Thou would'st end the world, O Lord
 (*Duw os wyt am ddybenu'r byd*)

ANN GRIFFITHS 53

Great Author of Salvation
 (*O Arglwydd Dduw Rhagluniaeth*)
 Blessed day of rest eternal
 (*O ddedwydd ddydd! tragwyddol orphwys*)
 Heaven sweetly will remember
 (*Bydd melus gofio y cyfamod*)
 Must I face the stormy river?
 (*Os rhaid wynebu'r afon donog*)
 There's a day to journey homewards
 (*Mae'r dydd yn dod i'r had brenhinol*)

MORGAN RHYS 70



- I promise every day
(Gwnes addunedau fil)
 All praise to Christ the Righteous
(Tragwyddol glod i'r Cyfiawn)
 Lord, open mine eyes to behold
(O agor fy llygaid i weled)
 O welcome, blessed morrow!
(Henffych i'r boreu hyfryd)
 Thy gracious ancient promise
(Dy hen addewid rasol)
- DAVID WILLIAMS 75
- Unbelief, let me have quiet
(Anghrediniaeth, gad fi'n llonydd)
 Hear my grief! believe I cannot
(Arglwydd, gwrando'r gwan yn griddfan)
 Lord, let the gladdening breezes
(O Arglwydd, dyro awel)
 Oh, the grace no will can conquer!
(O anfeidrol rym y cariad!)
 In the waves and mighty waters
(Yn y dyfroedd mawr a'r tonnau)
- BENJAMIN FRANCIS 79
- THOMAS WILLIAMS 81
- I also, like so many more
('Rwyf finau'n un o'r lluaws mawr)
 Where is Elijah's God?
(Pa le mae Arglwydd Dduw)
 The Tree of Life in barren soil
(Mae pren y bywyd wedi 'gael)
 May He who once at mid-day
(Y Gwr wrth ffynon Jacob)
- THOMAS CHARLES 85
- O Salvation, full Salvation
(Dyfaes fawr tragwyddol gariad)
- DAVID CHARLES 88



To us from the desert ascending (<i>Cawn esgyn o'r dyrys anialwch</i>)	
HUGH JONES	91
Remove the veil in this dear Mount (<i>O tyn y gorchudd</i>)	
EDWARD JONES	92
All heaven and earth are filled with God (<i>Llon'd y nefoedd, llon'd y byd</i>)	
PETER JONES	95
Now let the firstfruits of our days (<i>Cysegrwn flaenffrwyth ddyddiau'n hoes</i>) Sweet streams of pleasantness (<i>Daeth ffrydiau melus iawn</i>)	
ROBERT WILLIAMS (<i>R. ab Gwilym Ddu</i>)	97
From age to age the memory (<i>Mae'r gwaed a redodd ar y Groes</i>)	
DANIEL EVANS (<i>Daniel Ddu</i>)	99
Who is yonder weary pilgrim? (<i>Pwy yw'r blin bererin acw?</i>)	
MORRIS WILLIAMS (<i>Nicander</i>)	101
Noah beheld the wondrous sign (<i>Ar gefn y cwmwl tywyll du</i>) Christ opened on the tree (<i>Agorwyd ffordd i'r nef</i>)	
EVAN EVANS (<i>Ieuan Glan Geirionydd</i>)	104
To Him who bends to hear the weak (<i>At un a wrendy gwyn y gwan</i>) My race beneath the sun (<i>Mae'm rhedfa is y rhod</i>) I linger sadly near (<i>Ar lan Iorrdonen ddofn</i>)	
WILLIAM REES (<i>Hiraethog</i>)	109
I went searching through creation	



- (Bum yn chwilio'r greadigaeth)*
 Lo, He wept! Who, then, is He?
(Ef a wylodd! Pwy a wylodd?)
 WILLIAM AMBROSE (*Emrys*) 114
- Give me quiet resting-places
(Arglwydd, gad im' dawel orphwys)
 WILLIAM THOMAS (*Islwyn*) 116
- See, my soul, the land of brightness
(Gwel uwchlaw eymylau amser)
 SAMUEL ROBERTS 119
- Our dearest Lord went forth to sow in tears
(Ein Harglwydd cu fu'n hau mewn dagrau blin)
 Great God, to what glory
(Duw mawr, i ba uchder)
 Watchman, say, what of the night?
(Beth, wyliedydd, am y nos?)
 Who the Prince?--and what the chariot
(Pwy Dywysog--beth yw'r cerbyd?)
 The table of Thy grace
('Rwy'n dod, fy Arglwydd mawr)
 Afar on the ocean
(Draw, draw ar y cefnfor)
 DAVID JONES 123
- The Sacrifice wickedly slain
(Yr Aberth a laddwyd trwy frad)
 ROGER EDWARDS 126
- Dear is the advent of the spring
(Hoff yw dyfodiad gwanwyn gwych)
 What is in Ephrata heard?
(Beth yw'r adsain o Ephrata?)
 THOMAS REES, D.D. 129
- Let us thank the Lord together
(Cyd-ddiolchwn oll ir Arglwydd)
 A pilgrim to the pleasant Land



<i>(Mi deithiaf tua'r hyfryd Wlad)</i>	
CHRISTMAS EVANS	133
On Calvary together <i>(Dwy fflam ar ben Calfaria)</i>	
DAVID DAVIES	134
Golgotha! the greatest battle <i>(Praw at gopa bryn Golgotha)</i>	
THOMAS PHILLIPS <i>(of Neuaddlwyd)</i>	135
Once again the world shall see <i>(Yr Oen fu ar Galfaria)</i>	
TITUS LEWIS	137
Seek thou, my soul, in earnest <i>(Am Graig i adeiladu)</i>	
JOHN ROBERTS <i>(J. R.)</i>	137
A weary traveller <i>(Eisteddai teithiwr blin)</i>	
WILLIAM JONES <i>(Ehedydd Ial)</i>	139
The sky became at noon <i>(Y nefoedd uwoch fy mhen)</i>	
E. HERBER EVANS, D.D.	147
Keep me very near to Jesus <i>(Dal fi'n agos at yr Iesu)</i>	
THOMAS LEVI	148
The ark upon the deluge <i>(O fewn yr arch yn dawel)</i>	
EVAN REES <i>(Dyfed)</i>	149
Calvary, with radiance glowing <i>(I Galfaria trof fy wyneb)</i>	
BENJAMIN DAVIES <i>(Tafolog)</i>	151
Through the eternal blue	



(Drwy'r fythol ofod gwyrdd)

ANONYMOUS:--

Come and see! A Rock appears

(Fe welwyd Craig mewn dalfa)

In sight of the sun was stricken

(Yn ngwydd yr haul yr hoeliwyd)

I must cross a mighty river

(Afon fawr sydd raid myn'd trwyddi)

There shall be thousand wonders

(Bydd myrdd o ryfeddodau)

UNWIN BROTHERS, THE GRESHAM PRESS, CHILWORTH AND LONDON.

About the Author

Howell Elvet Lewis (Conwil Elfed), 1860-1953, from Carmarthen, a minister in Flintshire and London, winner of the Crown at the National Eisteddfodau of 1889 and 1889, and later Archdruid. He wrote romantic nature poetry. One of his hymns, Cofia'n Gwlad (I will remember my Country) has been called the second national anthem of Wales. He also wrote the English hymn "The light of the Morning is Breaking."

Information from Peter N. Williams, *A Brief History of Wales*, www.peternwilliams.com/wales/wal1.html.

Familiar Welsh Hymns
(mentioned in the body of the print edition)

William Williams:

O'er those gloomy hills of darkness
Guide me, O Thou great Jehovah

Benjamin Francis:

Jesus, and shall it ever be
Hark! the voice of love and mercy

William Williams

O'er those gloomy hills of darkness,
 Look, my soul; be still, and gaze;
All the promises do travail
 With a glorious day of grace:
Blessèd jubilee!
 Let thy glorious morning dawn.

Let the Indian, let the Negro,
 Let the rude barbarian see
That divine and glorious conquest
 Once obtained on Calvary;
Let the Gospel
 Loud resound from ole to pole.

Kingdoms wide that sit in darkness,
 Let them have the glorious light;
And from eastern coast to western
 May the morning chase the night,
And redemption,
 Freely purchased, win the day.

Fly abroad, thou mighty Gospel,
 Win and conquer, never cease;
May thy lasting wide dominions
 Multiply and still increase;
Sway thy scepter,
 Savior! all the world around.

William Williams

Guide me, O Thou great Jehovah,
Pilgrim through this barren land.
I am weak, but Thou art mighty;
Hold me with Thy powerful hand.
Bread of heaven,
Feed me till I want no more.

Open now the crystal fountain,
Whence the healing stream doth flow;
Let the fire and cloudy pillar
Lead me all my journey through.
Strong Deliverer,
Be Thou still my Strength and Shield.

Lord, I trust Thy mighty power,
Wondrous are Thy works of old;
Thou deliver'st Thine from thralldom,
Who for naught themselves had sold:
Thou didst conquer
Sin, and Satan and the grave.

When I tread the verge of Jordan,
Bid my anxious fears subside;
Death of deaths, and hell's destruction,
Land me safe on Canaan's side.
Songs of praises
I will ever give to Thee.

Musing on my habitation,
Musing on my heav'nly home,
Fills my soul with holy longings:
Come, my Jesus, quickly come;
Vanity is all I see;
Lord, I long to be with Thee!

Benjamin Francis

Jesus, and shall it ever be,
A mortal man, ashamed of Thee?
Ashamed of Thee, whom angels praise,
Whose glories shine through endless days?

Ashamed of Jesus! sooner far
Let night disown each radiant star!
'Tis midnight with my soul, till He,
Bright Morning Star, bid darkness flee.

Ashamed of Jesus! O as soon
Let morning blush to own the sun!
He sheds the beams of light divine
O'er this benighted soul of mine.

Ashamed of Jesus! that dear Friend
On Whom my hopes of heav'n depend!
No; when I blush, be this my shame,
That I no more revere His Name.

Ashamed of Jesus! yes, I may
When I've no guilt to wash away;
No tear to wipe, no good to crave,
No fears to quell, no soul to save.

Ashamed of Jesus! empty pride!
I'll boast a Savior crucified,
And O may this my portion be,
My Savior not ashamed of me!

Benjamin Francis

Hark! the voice of love and mercy
 Sounds aloud from Calvary;
See, it rends the rocks asunder,
 Shakes the earth, and veils the sky:
"It is finished!"
 Hear the dying Savior cry;

"It is finished!" O what pleasure
 Do these precious words afford;
Heav'nly blessings, without measure,
 Flow to us from Christ the Lord:
"It is finished!"
 Saints the dying words record;

Finished all the types and shadows
 Of the ceremonial law;
Finished all that God had promised;
 Death and hell no more shall awe:
"It is finished!"
 Saints, from hence your comfort draw;

Tune your harps anew, ye seraphs,
 Join to sing the glorious theme;
All in earth, and all in heaven,
 Join to praise Emmanuel's Name;
Alleluia!
 Glory to the bleeding Lamb!

Indexes

Subject Index

Ambrose, William (Emrys), [108](#)
Bala, Charles O'er, [77](#)
Charles, David, [80](#)
Davies, Benjamin (Tafalog), [154](#)
Davies, David, [131](#)
Ddu, Daniel (Daniel Evans), [93](#)
Ddu, R. ab Gwilym (Robert Williams), [91](#)
Dyfed (Evan Rees), [152](#)
Edwards, Roger, [122](#)
Ehedydd Ial (William Jones), [140](#)
Emrys (William Ambrose), [108](#)
Evans, Daniel (Daniel Ddu), [93](#)
Evans, Evan (Iewan Glan Geirionydd), [100](#)
Evans, Herber, [149](#)
Fardd, Pedr (Peter Jones), [87](#)
Francis, Benjamin, [71](#)
Gierionydd, Iewan Glan (Evan Evans), [100](#)
Griffiths, Ann, [47](#)
Hiraethog (William Rees), [104](#)
Hood, Paxton, [130](#)
Islwyn (William Thomas), [110](#)
Jones, David, [16](#)
Jones, David (of Treborth), [119](#)
Jones, Edward (Maesyplwm), [84](#)
Jones, Hugh, [82](#)
Jones, Peter (Pedr Fardd), [87](#)
Jones, William (Ehedydd Ial), [140](#)
Kyffin, Maurice and Edward, [10](#)
Levi, Thomas, [150](#)
Llangwm (John Roberts), [117](#)
Maesyplwm (Edward Jones), [84](#)
Middleton, William, [11](#)
Newaddlwyd (Dr. Phillips), [135](#)
Nicander (Morris Williams), [96](#)
Pantycelyn (William Williams), [20](#)
Phillips, Dr. (Neuaddlwyd), [135](#)

Prys, Edmund, [13](#)
Rees, Evan (Dyfed), [152](#)
Rees, Thomas, [126](#)
Rees, William (Hiraethog), [104](#)
Rhys, Morgan, [60](#)
Roberts, John (J. R.), [138](#)
Roberts, John (Llangwm), [117](#)
Roberts, Samuel (S. R.), [113](#)
Tafalog (Benjamin Davies), [154](#)
Thomas, William (Islwyn), [110](#)
William Williams (Pantycelyn), [20](#)
Williams, David, [65](#)
Williams, Morris (Nicander), [96](#)
Williams, Robert, [91](#)
Williams, Thomas, [72](#)

Index of Scripture References

Genesis

9:13

Psalms

21:1 21:2 41:3 57:11

Isaiah

7:15

Luke

19:28-48

Index of Pages of the Print Edition

3 5 6 7 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36
37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67
68 69 70 71 72 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96 97 98
99 100 101 102 103 104 105 106 107 108 109 110 111 112 113 114 115 116 117 118 119 120 121
122 123 124 125 126 127 128 129 130 131 132 133 134 135 136 137 138 139 140 141 142 143 144
145 146 147 148 149 150 151 152 153 154 155 156 157 158 159 160